

PRESENCIA

DEPOSITO LEGAL: L.P. 023 - 1969



esidente Banzer:

nauguración de gasoducto marca uevo hito de amistad americana





DIALOGO. El Presidente de la República Cni. Banser, conversa con el representante de la República Cni. Banser, conversa con el representante de la Argentina, Brigadier Carlos Alberta Rey. Posteriormente ambos se dirigieron a Colps de Argentina, bando por la Regiona de Colps. La Rey vióvola e iniciar así, oficialmente, la exportación de gas o la Argentina, Ada Arb. La revista de la Industra assífera de Colps.

as boliviano a la Argentina

Banzer inauguró el gasoducto en Colpa

ANTA CRUZ, 29 CPRESEN.

I Uno de los actos más imantes para el desarrollo del
se cumplió hoy a las 17:36
se en el campo petrolero
Colpa, en Santa Cruz, cuancolpa, en Santa Cruz, cuanel Presidente Hugo Bancer
en y el representanto del
erro argentino, per el componento del
erro argentino, per el componento del
erro argentino, per el componento del
erro argentino, per el consenta con las calenta
tama cha con con las salentas
tama con las salentas
listribución del vecino país, es
esta forma, se ha concreuno de los más caros ambedel peedo bollytaro para lela exportación de gas, con
escoloses de recorcar una de-

vecciones de llegar pronto se países y aprovechar unariquezas naturales con qua sta Bolivia. unta Cruz vivía un ambier iesta y en toda la ciudad o sen las banderas boliviano setina. La presencia del P.

Mandatario de Bolivia y de seentante del gobierno arino, así como de las comitique les acompañan, entre
cuales se cuentan algunos
stros de Estado de ambanes, sirvió para que el puecruceño se volcara a la
se a busca de vehículos paresidadrase hasta el campo
oba.

avión de la Fuerza Aéroa Arcentina, arribó a Santa cruz, conduciendo: a bordo a la deleación argentina, cuyo presidente, el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea Arcentina, Brigadior General Luis Albarto Roy, fue declarado Nuespego (ruz por de la ciudad de la Curu por el Akraldero (Fuer por el Akraldero de la comisiónarcon un proposicio de la comisiónarcon un proposicio de la comisiónarcentina heron declarados Hués de Carlos de la comisiónarcentina heron declarados Hués

Unidades de la Septimio sono sión de Ejército rindieron los honores de ordenanza al Comandante en Jefe de las Fuérza Aérea Argentina, quien recibió el sahido del Cancillor boliviano, Mario Gutiérrez Gutiérrez,

nombre del gobierno de Hollvado Posteriormente, el Chi. Rug Banner Suárez, y el Brigadie General Luis Alberto Rey, so tuvierno una conversación de el la respectada en la reina. Poco despuésambos se sirvierno un simuera privato en el que participaro los cancilleres Mario Gutterre y José María de Pi tole Pardo y los ministros integrantes de las dos comitivas regales de las dos comitivas de las des comitivas

Como sistaba previsto, el Pre sidente hitiviano y el Comanda te en Jele de la Fuerza Afre Argentina y sus comitivas sobr volaron en ocho aviones la zon de Colpa y regiones circunwe cinas, antes de descender en mencionado campo, para el acto de inauguración del gasoducto, donde desde tempranas horas de

En la pista de Colpa, a 4 kibmetros de la planta,usa multiud con carteles y flores aplautieron al presidente Bauxer y a vrigadier Rey, cuando éstos salle con del avion presidencial luego se sobrevolar el gasoducto du-

NAUGURACION

El acto se cumplió en una ta rima especialmente preparada p ra la ocasión. Había una ma queta de la planta.

Escarapelas adornaban los pasillos donde las comitivas oficiales hicieron un recorrido trasromper una tradicional botella

de champan,
Minutos antes Monseñor Luis
Rodríguez bendijo la planta se
fialando "que sea en hora buens
para el bien de nuestros pue

En el palco oficial se enconaban, además del Presidente anzer y el Brigadier Rey, los ncilleres de ambos países, el residente del BiD el represennte del Banco Mundial y el mistro de Hidrocarburos.

ro de Energia e Hi-

-El Presidente Hugo Banze.

Sufrez destacó las perspectiva:

que se abren con la puesta el

marcha del gezeducto, haugura

do ayer en Colpa, expresando qu

ahora se establece un mevo hit

dentro de las relaciones de Bo

livia con las demás naciones a

mericanas, particularmente l

Argentina, con la que la nació

se encuentra ligada por vielo

se encuentra ligada por vielo

El Presidente de Bolivia, er oportunidad de la inauguración del gasoducto, pronunció el simiente discurso:

particularmente esta tierra o riental, hospitalaria y sodado ris, se bonraco on vuestras ilus tres visitas, que asignan relieva sobre saliente a un succeso que se define por sí como un hito his otros en acidentado, pues mi bienvenida más cordial, per simente con el senello, per simente con el senello, y per sincero afecto de miscompatrio tas, prontos y ficiles a la amis tad de sus vecinos y siemp manisoso de acrecentaria, en ara de uma constructiva convivendi No muedo, como nationalist

No puedo, como nacionaliza de principlos, distinular la enic ción que me embarga al asiste acto no que se de la como de la composición de la composición como la como de la como del como como

Al asumir la Presidencia di Bolivia, por el mandato importivo de salvar nuestra sipervi vencia como nacido libre y sobernad, mi princer, piezo, en ocioni interno, he poner envigola constitución política de los decidos de la constitución política de los decidos de la constitución política de los decidos de la constitución política de la condiciona y parantizar el ejer cicio legítimo de todos aux electros, en el orden externo, de claré mi propósito de respetites en el marco del Derecho in ternacional y de acuerdo a la normas que rigen a la Organización Mundial de las Naciona Unidas, Organización de cido Americania de la Organización de cido a Moner la consecuencia de la regulan la interrelación de la domine y las colectividades de hombre y las colectividades.

bombre y las colectividades.
Aciarado así el pasorama jurídico de la nación, mi Cobier
no se consagró a la turea de reajustar los mecanismos in ternos de suparato institucion
y de restablecer el clima de contianza que estiga el país par atraer al inversionista extrajero y asociarlo a la riquesa ne tural de nuestro suelo, en omán estuerzo de forjar ropro so y bienestar para ropro al amparo del muita respeto

dentro del orden y la 18's.
Creo, sinceramente, que ten
mos logrado este primer pr
dostito, ya que se abreu magulí
cas perspectivas de financia
miento para neestro desarroli
económico, cobre la base de u
estabilidad política que se sale
ia firmemente en ol Frente P
pular Nacionalista, cuya solde
garatiza el deservolvimiento tra
quito de todas las actividades n

cionales.

Es oportunidad propicia reco
dar, en este acto a los primero
hombres que offatearon el petrí
leo de nuestros llanos y despetaron a la inquietud de explora
lo con una visión penetrante
su nuturo y que ahora, mentidad en nuestroglo Angel Sandval, que a la par de eminen
jurisconsulto, era un espíritu
empresa. Al patricio cruce
Miguel H, Velasco, que ya
1915, recogoña aceite de pied
en su propiedad de Espelos,
al geólogo chieno, David Lana
que realizó prellumiarres e in
resantes prospeccianes cientí

En mérito a tales estudios experiencias, apareció la Sta dard Oll Company, cuyas conc siones fueron revertidas al E tado por el Cobierno del Gener Toro, Surga luego muestra ent dad fiscal del petróleo, bajo cu dirección y administración sed senvuelve la gran empresa de

Bolivia fue importadora de petróleo hasta que una política nacionalista, resueltamente dirigida a liberarnos de la dependencia extranjera, eleví los fidices de producción y determinó márgenes de exportación, Uno de nuestros compradores fue y sigue recedo le d'expetina.

Ampliando dichas proyeccios es comperiales, se concibió est nagulfico y grandioso proyect el gasoducto, que abora inicia sa actividades como um baba pintón pública, se construcció a sido financiada con el crédito de la completa del completa de la completa del la completa del completa de la completa de la completa del completa de

los Estados Unidos, Intervinieros en la construcción técnicos extranjeros y obreros bolivianos, a cargo de las firmas Williams

Lists dirac virules), calmoided with dearces, fueron i ejeculate tiene quisientos treinta kilómetros de extensión yuna capacidad actual de ciento cuarente en millones de ples cúbicos por día, durante los primoros siete años, increnentables a tres millones más en un fuero problimo, más en un fuero problimo,

Accesoriamente Yacimientos Petroliferos Fiscales Bolivianos ha invertido en plantas de reinyección en esta localidad y er Río Grande, un total de once millones de dódares americanos. Es propósito acordado elaborar, a nivel de empresas estatales del petroleo, una políficia (Para a la poigna 8)



BANZER Y REY. - El Presidente Hugo Bánzer Sudrez estreche la mano del Comandante de la Fuerza Aérea Argentina, Brigadier Carlos Alberto Rey, cuando éste, poco después de su lleada a Santa Cruz, visitó al primer mandatario.

El Cardenal Maurer se refiere a las relaciones entre Gobierno e Iglesia

Acción apostólica : "Estaremos siempre al lado de nuestro pueblo y en sus angustias, sirviendo y defendiendo sus derechos"

SANTA CRUZ, 20 (PRESSIN CIA). Ha finalizado en esta chi dad la reunifia del Consejo Permanente Episcopal, donde la li giosta determino continuar si desmayos su plan pastoral e Bolivia. El encuentro eclestifatico que deliberó duranto tre días en la Parroquia de San Attonio, centralizó su labor per cipal en la preparación de la samblea Plenarizó de ligia co-

el cuestionario presentado por PRESENCIA al presidente de la Conferencia Episcopal, Cardenal José Clemente Maurer:

1.- ¿En que situación se en cuentran las relaciones entr la Iglesia y el Gobierno del Cal Hugo Banzer, alteradas última mente por una serie de contra

R. Como usted dice, ha habi do algunos cortezidemose, qui sensiblemente y a pesar muestr han creado tensiones entre la Elessia y el Estado... Reitera mos los expuesto en circa coasió al mismo Señor Ministro del Inte rior en cuanto a muestra precupación por la retardación di justicia, las caluminas y sospe chas, truto tal vez de venganza

2,- ¿Qué opinión le merece la carta-respuesta del Prefecto de Santa Cruz a miestro Obispo Mons, Luis Rodríguez, cuyo contenido antes que una explicación ha sido calificado por algunos

R.- Sencillamente deplorable El Obispo de Santa cruz protesta por la detención de un sacer dote a quien se le acusa de sei autor intelectual de poner una bomba en la casa del Prefecto lo apresan y no le prueban na da absolutamente. A tal protes

El Embajador de Argentina sufrió e infarto cardíaco

Santa Cruz, 29 (PRESENCIA El Embajador argentino, Hecto Manuel Sánchez Iturbe, mari hoy un infarto cardiaco cuand se aprestaba a participar en l ceremonía de inauguración de gracolycio a su país.

gasoneto a pasa.

El infarto se produjo en h
ras de la mañana, poco despu
de que el embajador finternado en la clínica "Lou
des" donde es atendido, Seg
los partes médicos, su esta

El diplomático argentino era uno de los personajes gue mayor entustasmo había demostrado para asistir a las ceremonias de inauguración del gasoducto, cumplidas esta tarde.



EL CARDENAL José Clements Mourer, radeada de algunos de los obispos que concurrie

ta hecha cua toda cortesta, el Prefecto contesta con una serie de amenazas a los Chispos y sacerdotes de Bolivia en torna prepotente. No tenemos poses - nazas, Tenemos la sutoridad en postólica que nos legé Cristo. Nuestra autoridad en de servicio. Y ad estarenos situarpes al la esta de la compania del la compania de la compania de la compania del la compania de la compania de la compania del la compan

3.- Autoridades locales enfaitzaron en varias ocasiones qui valgunos Obispos y sacerdotes' se encuentran comprometidos co el "extremismo", desviando si labor espiritual y social haci el campo político, ¿Cómo recibil si Iglesia en Bolivia tal acu-

sacion?.

R.- Nos parece que esas auto
riviades confunden la predicación
de una major justicia social coe
el "extremismo". Eso nese des
viar la labor espiritual y social
hacia un campo político, sino mábier cumplir con el sagrado eb
ber de todo sacerdos bilimente
el Señor de estar principar de la
señor de estar principar de
labor y oxigir el cumplimiento d'
la metrica seculumplimiento d'
la metrica seculumplimiento d'

4.- Tenemos entandido de que a rafa del segundo allanamiento de la residencia del Obispo de Corocoro Mons. López de Lama el Episcopado exigió del Gobler le los hechos, ¿Se ha lograd

R. En efecto, el 9 de abril del presente afo y bajo los absurdos pretextos de encontra ramas y refugiados políticos, la residencia y oficina del Obigarna de la composició de la composició de la composició de la contra del Obigarnación de los acontes, dicho alianamiento ne ordenado por la composició de la protesta formulada por Mons. López de Lama en carta dirigida al Ministro el 10 de los corrientes, juzgade conveniente enviarir po también un telegrama en mi calidad de Presidente de la Conferencia Episcopal, at que contestó el Señor mistro. de había sido ordenado por su Despacho, En vista de esa contradisción y ante la gravedad del hecho, le escribi una carta, cuya copia mespermito entregarie, señor periodista, la cual hasta el present no ha mercello que sepamos ininguna respuesta en parte del chiefo Ministra para de la companio de la companio de la contradisción de la contradisción y ante la gravedad del hecho, le escribi una carta, el a presente no ha mercello que sepamos ininguna respuesta en parte del chiefo Ministra de la presente no ha mercello que sepamos infeguras acontradisción del companio de la companio del la companio de la companio del la companio

oventiente dirigir una mieva c con fecia 17 de abril al v con fecia 17 de abril al v ir Ministro del Interior, cu spuesta cartamos esperan sta el día de boy. 5. En "PRESENCIA" del a abril aparectó una decisado fon del Ministro del Interior so periodista en la que se at ayo a dicho señor Ministro is palabras: "Se refirió al del jesuita Luís Alegre infrando que hace pocos días i suesto en libertad por consi actionse especiales del gobi

abandone el pals en un plazo de tres meses... ¿Qué hay sobre

R.- Al respecto nos permits

PLANTA DE GAS.- La composición gráfica muestra dos vistas de la planta gasifera de
Colpa donde ayer se realizáel
acto insugural del gasoducto
to se respecto find de cas a la

mos recordar que dicho Padre fue puesto en libertati una vez comprobada su inocencia y sin ultariores compromisos, Se ha pedido al señor Ministro poner en claro este asunto anto la option pública, porque no deseamos aparcer ante ella, en asuntos del poblerno consideram del poblerno consideram del poblerno consideram en la composicia del poblerno consideram en la fama del padre y deces favorable a la Jerarquifa, lestiona la fama del padre y decesio positiones del podre y decesio por la fama del padre y decesio positiones del padre y decesio p

VOCACIONES

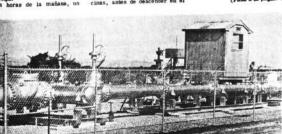
6. Se han registrado en diersos lugares del país, especialiente en Santa Cruz, permanense exhortaciones para despertarn la juventud vocaciones sacortotales; sin embargo, el admero le postulantes ha dis mindiós consantemente. A qué atribaye y culces serfan las medidas para

compile da proposition.

In al respecto, Las vocaciones sacordotales, aunque insuficion tes para el número que precisa ríamos en condormidad con la mecesidades de mestra Patria van amentando, De 35 semina ríamos en condormidad con la manestando, por 35 semina substituta de la compile de la consultada del consultada de la consultada de la consultada de la consultada de la consultada de l

 Al margen de los citados temas, ¿podría informarnos sobre algún etro tema tratado es

R. Nos hemos abocado principalmente a la preparación de la Asamblea Plenaria del Egiscopado. Homos considerados el pian pastoral de conjunto y hemos decidido continuar sin des mayos en la evangelización: offermación de esta porción del Iglesia que el Señor ha contra do a muestros cuidados pastora les, Y valga esta oportunidad pri hacer notar a la opinión del blica que la mayorfa de muestro sacerdotes y religiosos dedicas consecuentes y religiosos dedicas dedicas del consecuencia del consecuenci



Agenda PRESENCIA, Av. Nariocal Sansa Cruk 1295 - Tel. 52127 Gerencia Jel. 41123 Pedacrica Jel. 4123

	Publicided	**	52178	
	Contabilidad	**	25543	
	Cautilla	No.	1451	
	Cajón Posts	**	3275	
2	9 de abril a	1 6 d	e mayo	
ristol	Yanacocha			5356
inta Isabel	Díaz Rome	ro I	186	2769
icre	Av. Armen			2555
a Fortaleza	Colombia 1		-	2315
ampero	Av. Buenos		es 654	

Santa Isabel Maracocca ingavi S3509 Santa Isabel Díaz Romero 1386 27694 Sucre Av. Armenta 639 27552 Campero Santa Fé Av. Buenos Aires 654 21581 FARMOLIAS DE TUNOS PERMANENTE 1870 ELS SANTA FÉ AV. Buenos Aires 2022 VIGA VIGORA STOREY AV. Brogólikas 28 2022 VIGA VIGORA STOREY Ceje de El Allo 2223 El Alla Allo OIAL Ceje de El Allo 2223 El Alla Allo CALLOS COLLOS COLL

TELEFONOS DE UNGENCIA

Hamberos	Tel. 119
Aalistencia Pública	Tel, 118-22111
Radio Parrulla	7ci. 110
Transito	Tel. 26148
Agua	Tnl., 26625
Energia	Tel. 54357
Telefonos (reclamos)	Tel. 113
Informaciones	Tel. 104
Selforita Hora	Tel: 117
arga distancia exterior	Tel. 55907/09
nterior -	Tel. 20402/03
fospital de Clínicae (central)	Tel. 22821/22872
Homberos AASANA	Tel
AASANA	Tel. 59333-59310

| RANSPORTES "EL CIADACO" | Chapulsiesa No. 586 | Tel. 40258 | RANSPORTES UNIVERSO | RANSPORTES UNIVERSO | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 40258 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 40258 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 1 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 2 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 2 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 2 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 2 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 2 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 2 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 2 Tel. 25891 | Calle Boro etc., Montes No. 2 Tel. 25891 | Call

IANSPORTES ABAROA PIEza Alonso de Mendoza 242 Tel. 270'
(CHOLINGE KIRDEN) BORO 150 Tel. 36012

Tel. 36012

Tel. 200'

LLYY AEREO BOLIVIANO Tel. 5469-53132-55799-51155-5148-59033
LUPIDI VICENTO
Tel. 20055-2378-50494-500608
AEROU INERS PERUANAS
AEROL INER

WISSAIR ESTACION CENTRAL ESTACION GUAQUI

Fuerzas norvietnamitas avanzan hacia Hue y estrechan el cerco en Quang Tri

SAIGON, 29 (AP).- Las fuerzas norvietnamitas estrecharon hoy el cerco en torno a Quang Triy avanzaron nuevamente hacia Hue, lasntigua capital imperial de Vietnam

Hubo una encarnizada lucha por tercer día consecutivo en las provincias septentrionales de Survietnam, y las inerzas gubernamentales en tierra y las fuerzas
navales y aérens alladas tuvieron
poco éxito en sus esfuerzos para
contener el avance comunista.

La capital provincial de Quant Tri estaba stitada, por tanques y tropas norvietnamius. La corretera nacional a lactudad estaba cortada y los helicóperos ne volaban más debido al intenso fuego antiárno.

Se informó que el Alto Mando norteamericano procursas abril una rutu aérea para abastecer a la ciudad y la base de cominate Quang Tri, cuatro kilómetros al Norceste Desde el Norte se informó que mns 40 norteamericanes today!
estaban junto a las unidades sur
vietnamitas en la ciudad de Quan
Tri y sus alrededores, todos ello
consejoros de combate. Se revel
que 00 consejoros logísticos fue
ron trasladados a Bue antes de

Cañopes norvietnamitas de 130 milimetros con un alcance de 2 kilómetros estaban bombardeande a Quang Tri, pero se informó que el cañonero de la ciudad y la base de combata en a cincon ano.

Segón los partes militares, in población civil de la capital provincial, de unos 25.000 habitantes, había shandosudo Guang Tri. Columnas de rotugiados procuratas nuir al Sadeste en dirección a Hue o al campo ablarto, muchos se vieros envueltos en la lucha y resultaron mentos o hertócs.

El corresponsal Holger Jenset de la AP informé desde la carretera uno entre Quang Tri y Husque las tuerzas comunistas que avanzan bacia el Sur habian tendide una embescada a una columna de refugiados y habían detendide la vance de una columna de refuerzos survisirante, sus presendias Hus-

Hise queda a 55 kilómetros al Sudasis de Quang Tri sobre la carretera uno. Dos posiciones que custodian a Bue cayaron durante el día. Se trata de la base de artillería Bastogne y el puesto avanzado Checkmate.

Los voceros en la sede surviet namita dijeron que los defensores de Bastigne que ha sido bombar denda y atacada repetidamente si los 31 días de la ofensiva com nista, aran sumamente interiores un proven y due lo bese de color donada para "salvar vidas", firman que fue atacada por un gimiento de tropas comunista que estaba defendida sólo por batallo de infanteria.

ma, subgee replete cen 100.0.

relugiados. Se haciam prepara

vos para llevarios más al Se

relugiados más al Se

tada es considerada como prim

objetivo de la ciensiva norviete

mitu. Han corrido versiones de que

los invasores tratan de ocup

las dos provincias nortefias.

Vietnam del Sur, Quang Tri

Timathien, con el fin de rottalee

sa posición en las conversacion

de paz de Pariri o en cualqui

tata durante la offensiva de Tel
tata durante la offensiva de Tel
tata durante la offensiva de Tel-



MAPA DE VIETNAM«. Tropes norvietnamites apoyadas por tenques cruzaron la cons défensiva survietnami ta en el nerte, apoderiendame de la localidad de DengHa, Una finetta lucha se desencadené en las vecundades de Juang Tri, capitel provincial, principal objetiro de la ofensiva de Henoi (Rodioloto AP especial para PRE »

Aviso de Remate El Dr. V. Fernando Rodas P. Juez 2o. de Partido en lo Civil de la Capital, etc. HACE SABEI, que por providense zojas 308, de fecha 8 de abril 1972, se ha soñalado comp trcha

cis (a)se 20%, de enda processor con constante con constante como fecta para el verificativo del remate el 68 5 de may del año en cirso a boras 16, del terreno situado en la Av, Montes de cata ciunda entre la fundición Volcia y la racceitraca. Lockmer, en las protititidades de la Flota de Transporteno Controlados, acho le time de potos polivianos TRESCIENTES CONCUENTA Y SEE SMILL CHAPED-TRESCIENTES (1898), con la tenera así critenado destro del controlados, acho el time de potos polivianos TRESCIENTES (1898), con la tenera así critenado destro del controlado de controlados destro del controlado de controlados de controlados de controlados controlados de controlados cont

Los interesados en dicho remate, pueden ocurrir el día y hova señalados a la Secretaría del June gado, previo empose da ley.

La Paz, 26 de abril de 1992

P.O. del S. J. 20, de P. en lo C.

Fdo, Orlando Gutiérres Silva Secretario del Juzgido 2 de Partido en lo Civil.

MODERNA Y VARONIL PERSONALIDAD DEL HOMBRE DE HOY!

CON

No se deje convencer !!!

este boleto



lo lleva a los



ESTADOS UNIDOS

con las tarifas más económicas

SU AGENTE DE VIAJES Y



cordialmente a sus ordenes Avenida 16 de Julio 1800 — Teléfonos 54472 — 52079



Frente Amplio propone al gobierno y a tupamaros un período de tregua

GLOBO DE ENSAYO DESINFLADO

Castro iniciará gira la primera semana de mayo







EN 1973 UN ECUATORIANO SERIA SECRETARIO GENERAL DE LA ONU



Según expertos chinos

Ejército survietnamita será destrozado en cuatro semanas

DERBY

Presidente Sadat terminó visita a Unión Soviética







Lufthansa

SECCION PASAJES / RESERVACIONES.





PARA 800 KG. CON MOTOR DE GASOLINA DE 4 TIEMPOS, DE 10 HP. GUINCHES VELOCIDAD 30 MTS. POR MINUTO RESPECTIVAMENTE CON 75 METROS DE CABLE CONSTRUCCION LA MINERIA de procedencia alemana SERVICIO ESPECIALIZADO Y REPUESTOS.

SALUDO

EL SINDICATO MIXTO DE VOLANTES A YUNGAS, en ocasión de celebrarse una vez más el día universad de los trabajadores del mundo, hace extensivo su actual saludo a todos los compañeros transporturas de ésta inatitución en especial; y de todo en país en general, solidarizándose al mismo tiempo con todas las conquistas sociales de los demás sectores laborales del país y, haciendo votos por que, en la hora de grandes realizaciones en que vivimos, todos los trabajadores nos unamos en un solo ideal de progreso clasista.

La Paz, 30 de abril de 1972

NOTA.- Al mismo tiempo, se invita a todos los miembros de éste Sindicato, asiatir al desfile del lo. de mayo, debiendo concentrarse en la Av. Montes datura del TAM), a las 8 de la mañana.

AVISO PERMANENTE

NOMBRES

Cuellar Suarez Alejandro
Calderón Vargas Jaime
Emp. Const. Arteaga Guzmán
Emp. Const. Azcárraga & Cfa.
Emp. Const. Azcárraga & Cfa.
Farmacia La Salud
Iriarte Armando Lob
Montenegro Hurtado Ignacio
Tcol. de Carabineros
Montaño José Antonio
Soria Galvarro Sempértegui Hugo

REFERENCIA O GARANTE

Santa Cruz Caranavi Raúl Arteaga Germán Azcárraga Juan de la Riva 1479 Ma, Luisa Zubieta Montes No. 500 Germán Ledezma B,

La Paz, 28 de abril de 1972







ELIJA EN TODAS LAS JOYERIAS Y RELOGERIAS DEL PAIS
REPRESENTANTE EXCLUSIVO PARA BOLIVIA

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

I CONSTRUYA UNA NUEVA BOLIVIA AHORRANDO EN UNA MUTUAL DE VIVIENDA I

a. Conferencia Nacional de Ahorros y Préstamos para la Vivienda

COCHABAMBA-29 DE ABRIL AL 1º DE MAYO 1972

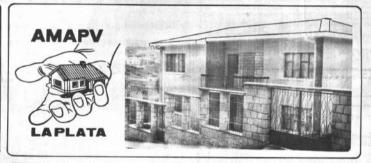
























El gobierno uruguayo adopta medidas para evitar agitación en área rural

entra en su última semana

Campaña electoral italiana y Homer

Podrían paralizar las grandes minas de cobre en Chile

décimo planeta en el sistema solar

Se reanuda violencia en Londonderry

Científicos afirman que existe un



PROPIEDAD FORESTAL

AVICOLA BOLIVIANA LTDA.

Comunica a los Sres. Avicultores su combio de ofi-cina a partir del primero de Mayo, a la calle

MEJICO 1713

(Frente al Coliseo Cerrado).

SE VENDE EN SANTA CRUZ

la mejor zona residencial norte sobre asfaltado njunto de cuatro edificios (3 terminados) y uno ora gruesa del primer piso y diseñado para o pisos (cemento armado), todo encerrado por tes y barda, aproximadamente 1,800 metros cua-sa Anto nora potel. Clínica, colegio, oficinas etc.

SE COMPRA

Vigas de fietro en "H" 6 piezas por 9 mts. de 10" x 4.5/8" x 1/2" o medidas aproximadas. Llamar al teléfono 54293, Sr. Sahashi.

OFICINAS EN ALQUILER

ofrecen en el tercer piso del "Edificio Aveni-(Avenida 16 de Julio frente al teatro Monje o miglias y cómodas oficinas independien-apropiadas para empresa comercial o indus-



MODELOS ATRACTIVOS

Casa Bernardo



COMPAÑIA INDUSTRIAL DE TABACOS S.A.

En Oruro comenzaron trabajos de construcción del Centro de Salud





EXPOSICION. L. interretto inventra un aspecto de la exposi-to-industrial un descripción de la vicina del Ministerio de Agri-lare y Amutos de Agri-

Noticias breves de Sucre

UNION DE MILITARES EN RETIRO

La Las node abril de 1972

EL DIEL CTORIO

CLUB DE CAZA Y PESCA LA PAZ

Dr. RAUL ALCAZAR VELASCO

TRASLADO SE CONSULTORIO AL EDIFICIO VIC-TORIA (AVENDA ARCE ESQUINA GOITIA PLANTA BAJA (IZQUERDA), TELEFONO 40606 SOLICITE HORA

LIQUIDO POR VIAJE

Muchles dormitorio importado, cocina, lavadora l'estinghouse, living provenzal, radiola, piano peque-o, vajilla, lustradora, servicio, lamparas, silion, arios enseres, Calle II No. 8089, mano izquierda, I pie de la capilla de Calacoto, Sabado y domingo, do el día.

OPORTUNIDAD

REQUERIMOS LOS SERVICIOS DE EXPERTAS EN MADUINAS DE TEJER Y COSER.

Enviar referencias:

Carta manuscrita Antecedentes sobre experiencia Datos personales Fotografía

Casilla 4105 LA PAZ

COLEGIO DE ODONTOLOGOS DE BOLIVIA CONSEJO NACIONAL

INVITACION AL ACTO DE POSESION
ElConsejo Nacional, del Colegio de Odontólogos de
ElConsejo Nacional, del Colegio de Odontólogos de
de la ciudad de La Paz, al Acto Académico de posesión de su primer Directorio, a realizarse el próximo
miercoles 3 de mayo a horas 18 y 30 en el Salón Central del Club de La Paz,

La Paz, 30 de Abril de 1972

Dr. Milton Arandia R. Dr. Guillermo Ríos. C. S ecretarios.

SE CUMPLIRA EN POTOSI CURSO DE ADMINISTRACION PUBLICA

.POTOSI, 29 (PRESENCIA). Del de mayo al 5 de junto, tendra legar un Curso de Administración marios públicos de la Villa Imperial, oruro, Tartja y Sucre, De otro lado, se dijo que el Comité de Desarrollo de Pública) y el omité de Desarrollo de Pública) y el omité de Desarrollo de Pública). Se informo que asistirán 40 par-

Colegio "Olañeta" de Oruro cumplirá su 36 aniversario

Colegio Nocturno "Casimi-laneta" de la cludad de Oru-cumpitira el dia primero de-eu, su trigésimo sexto aniver-en circunstancias en que se ona por sus directores ante utoridades educativas, su tras al ramo fiscal para que con-subsistiendo como plantel iseñanza.

subsistendo como plantel sesianza.

e el primer establecimiento ron fundado en Oruro Inmemente de concluida la Cuerra
lacco, con el fin de que en
lieran continuar sus estudios
combatientes desmovillazado
abidan interrumpido su asisi a coleçios para marchar
tro de operaciones,
idea de su fundación surgió
los mismos combatientes
lo estos se encontraban teda-



Y.P.F.B. REFINERIA SUCRE LICITACION PUBLICA Nº 2/72

Habiéndose declarado desierta la licitación pública no. 1/72 por presentación de una sola proquesta, se invita a todas las firmas legalmente establecidas en al país, e interesadas en la provisión de 275 juegos de ropa de trahajo (camisa y pantalón) y 211 overoles de kaki nacional o importado, con destino a nuestra pulpería, a presentar sus nuevas propuestas, así como las muestras, en la Secretaría de la Refinería é Sucre, hasta el día 11 de mayo próximo a horas 15.00 p.m.

Las citadas propuestas en sobre cerrado y lacrado, deberán ser rotuladas a nombre de "LICITACIÓN PUBLICA No. 2/72 - YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS - REFINERIA SUCRE", para su consideración.

Y.P.F.B. se reserva el derecho de rechazarlas, si ellas no son convenientes para la Entidad.

Sucre, Abril 28 de 1972

LA ADMINISTRACION DEL DISTRITO GID - SUD



Se cumplieron en el país diversos actos en memoria del Gral. René Barrientos O.

-En diversos puntos de la Reofibilica, el pasado gaves fue reordado el tercer aniversario del
rifegio fallectimiento del Gral, Rede Barrientos Ortuño.

En la ciudad de Tartja tambiénse dició una solemme misrela Cementalión de realización se realización en erabición de realización de la Discosta continuación en en entrarios.

El Comando de la liste de Militar contralida de Tartja también, en contralidad de Tartja también, en cital de Tartja ta

SEA SIEMPRE ORIGINAL

INGENIERO INDUSTRIAL ARQUITECTO **EMPRESARIO** AUDITORES ...

SUS PLANOS DIBUJOS ESTADOS FINANCIERO O DOCUMENTOS

> AHORA...pueden s copiados o reducidos con tanta nitidez q son.

NUEVOS ORIGINALI Por que, la copia o r ducción XFROX, no e simplemente igual a original, es IDENTIC

ADEMAS:

AHORRO-de tiempo (copia instant -de espacio (reducción)

-en papel (copis en pap

UTILICE LOS SERVICIOS DE LA Xerox 1860



EL GRAN

220



The with

all a

00000

A STATE OF THE STA 0 40 D 0 0

RESPALDO



SENSACIONALES

PREMIOS EN SU.

PROXIMO SORTEO

RESPALDO AL BIENESTAR DE SU HOGAR



BANCO NACIONAL



Exposición agro-industrial en Tarija

Nuevo directorio del Sindicato de Prensa en Potosí













Preocupan a familias noticias sobre cosechadores de algodón

ESCUELA JOSE VICENTE CAMARGO CORRE PELIGRO DE DERRUMBARSE

las instalaciones de Vinto

Presidente del CIE visitó





DIETRIBN



HANSA LIMITADA, representantes ex_ clusivos Volkswagen en Bolivia se complace en comunicar a su distinguida clientela que en Camiri ha sido nombrado agente de ventas

de vehículos de esta afamada línea:

COMERCIAL PENARRIETA DE HUGO PEÑARRIETA-CAMIRI"

Estamos seguros que este nombramiento agilizará la atención a nuestra clien tela de esa zona.

\$b. 18.50

TEATRO

CON PERSONAJES DE

WALT DISNEY

Al honorable cuerpo médico de Bolivia:

Nuevamente tenemos a su disposición en todas las farmacias del país

BUCCALINA BERNA

(Vacuna para la profilaxis ORAL de la gripe y sus complicaciones bacterianas)

producto exclusivo del Instituto Suizo de Sueroterapia y Vacunación Berna.

> Representantes exclusivos para Bolivia: Droguería "Inti" S.A.





PROYECTOR STANDARD

Proyecte las vistas a sus amigos y *\$b. 223

GIFT PACK *\$b. 63.70

70 Vistas en Estéreo de Personajes de Walt Disney
 Portador de Vinyl para Proyector

Proyector. 30 Vatios * \$b. 317-

PIDALOS EN: CASA

LA SOLUCION PARA CONSERVAR LA LECHE FRESCA EN SU NEGOCIO, EN SU INDUSTRIA, ETC. ESTA EN EL ENFRIADOR DE INMERSION ALFA-LAVAL"

TIPO KI-615-B ACCIONADO POR MOTOR MONOFASICO 1,5 HP -220 V.

DE OPERACION COMPLETAMENTE AUTOMATICA, DE MANEJO SENCILLO Y FACIL LIMPIEZA, NO OXIDABLE.

AHORA PARA ENTREGA INMEDIATA

La firma boliviana de su co

Citación

Llego nueva partida de maquinas de tejer

TOYOTA NUEVOS MODELOS

INAUGURACION DE

IDEM Agencia Toyota POTOSI 1250. TEL. 27391

CONVOCATORIA A LA

MARCHA DEL TRABAJADOR

El desfile se sujetará al siguiente rol:

El desfile se superatus

1.- Confederación de Fabriles

2.- Federación de Fabriles de La Paz

3.- Federación Sindical de Mineros de Bolivia

4.- Confederación de Constructores

5.- Confederación de Ferroviarios

6.- Federación Gráfica Bolivian

7.- Federación Nacional de Petroleros

8.- Confederación de Harineros

9.- Federación de Trabajadores de Comercio.

10.- Confederación de Bancarios

10.- Confederación de Bancarios

p. COMITE EJECUTIVO NACIONAL DE LA C.G.T.F.B.

nfederación de Trabajadores Municipales deración Nacional de Trabajadores de la CNSS

Naciona de l'Ambiente de l'Estado
Ni, de l'rabajadores del Estado
Ni, de l'rabajadores en Sanidad,
de Empleados de la Industria Fabril
ión Ni, de Gastronómico de Trabajadores Postales-Correos de Bolivia,
Ni, de Irabajadores en Carne
Ni, de Voccadores de Periódicos
Ni, de Mastros Urbanos de Bolivia

Tiburcio Condori SECRETARIO DE ORGANIZACIONES

Roberto Saravia S. SECRETARIO DE RELACIONES

PRESENCIA

Neuro Vimin

"INTI"

NEUROTONICO

A nuestro avisadore

RECONSTITUYENTE

HIdeTUCUMAN

DISPONE DE PANTALONES AMERICANOS



Bajo licencia exclusiva de The H.D. Lee Co.Inc. Missouri U.S.A

TELEFONOS AUTOMATICOS

DE LA PAZ S.A.

CADUCIDAD DE ACCIONES

La Paz, abril 28 de 1972

RELACIONES PUBLICAS

VOLKSVWAGEN

ESTUDIOS INTENSIVOS DE INGLI (SIN PAGO DE PENSION)

:CURSO DE CONVERSACION PLANIFICADO ra aprendizaje rápido.

REQUISITOS: Conocimientos bá

CURSO DE POST GRADO

Para profesores, ejecutivos, profesionale rias y estudiantes.

REQUISITO: Presentar examen de ingr y Español.

Enambos cursos 2 hrs. de clases diarias, Ma tarde y noche.-

RECEPCION: Colegio don Bosco. PLAZA DEL ESTUDIANTE

Nicolás Aranibar SECRETARIO EJECUTIVO

GRAN RIFA en homenaje al DIA DE LA MADRE

DOS AUTOMOVILES V. W., MODELO 72

CLUB DE LEONES MIRAFLORES Refrigeradores, cocinas, lustradoras, radios y muchos más.

Entrarán al sorteo el 27 de mayo sólo los números vendidos.

BOLETO \$b. 5.- (CINCO PESOS NADA MAS) ***********

Compre su número, gane millonarios premios y colabore a obras sociales.

EL CLUB DE LEONES de Miraflores















PRESENCIA

SUB-DIRECTOR: REMAN ESTEMSSORO A GERENTE: ARMANDO MARIACA V.

Cuidado con los amigos....

La actual experiencia chilena es seguida con interés por todo el mundo y especialmente por los países lainoamericanos, en los cuales ella puede influir de magera más directa. El interés se explica porque es la
inica vez en que se ha intentado llegar a un régimen oscialista marxista por la vía democrática, objetivo que según teóricos comunistas y anticomunistas, se haida considerado siempre imposible de alcanzar a través de tal método. Sin embargo, los políticos izquieravés de tal método. Sin embargo, los políticos izquierajústas chilenos creyeron que podína desmentir con los
bechos lo que se sostenía en el etéroo campo de las
hipócesis.

we's de tal método. Sin embarso, los políticos izquierdistas chilenos creyeron que podían desmentir con los achos lo que se soistenta en el etérco campo de las historios de las subremos las vicisitudes por las que atraviesa da gobierno del presidente Allende, Pero hay algo en lo que pocas veces se insiste en la proporción en que se deberfa hacera en la majoración que, conforme a normas institucionales – a las que tan apegado es el pueblo chileno-se ejerce sobre todo desde el Congreso. Tal oposición no significa sino consecuencia con la vía legal que las autoridades socialistas dijeron que than a respetar y cuyas consecuencias han tenido que prever. No ha habido violencias occialistas dijeron que than a respetar y cuyas consecuencias han tenido que prever. No ha habido violencias opositoras salvo aquellas que grupos de extrema derecha intentaron en un primer momento y que, como siempre, con resultados negarios de situación de la companio de contra de la violencia ejercitada de modo contínuo por los adherentes doctrinas ultralzquierdistas, que califican li gobierno, como es natural, de tímido y hasta reaccionario, de acuerdo con los objetivos del gobierno- son las que crean un desorden contra el cual las autoridades deberfan reaccionar, aunque hasta el momento o se decidad a hacerlo con la energía necesaria, lo que trae un natural desprestigio y mella la vigencia de la legalidad. Por ejemplo, tales ultralzquierdistas, a linctar a la ocupación violenta de fundos, han hecho fracasar prácticamente la reforma agraria, ya de la legalidad. Por ejemplo, tales ultralzquierdistas, a linctar a la ocupación violenta de fundos, han hecho fracasar prácticamente la reforma agraria, ya con fracasa procendades el presidente Frei: se mapesinos surren las consecuencias, la prontoción agricola ha descendido vertiginosamente, la ganader fundades, si bien no con tanta gravedad. Las propias

el derecho sino en el deber de armarse, a su vez, en previsión de lo que pudiera suceder.

Todo ello, traba la acción del gobierno, ha suscitado una grave crisis en la economía, aviva los enconos y ha llamado a la reflexión a muchos que, si bien inclinados a un profundo y revolucionario cambio destructuras, advierten que se está en camino de pagar un precio demasiado alto por él. Esos ciudadanos, ya desilusionados cuando el gobierno apenas lleva en el poder un tercio del tiempo que le corresponde, han comenzado a reaccionar, a volcarse contra lo que se hace y se toleza, la prueba la tenemos en las reclentes elecciones en la foniversidad de Chile, Es bien sabio que las corrientes revolucionarías reciuma adeptos sobre todo en los sectores intelectuales y estudiantiles, especialmente cuando se trata de grupos de choque e inclinados a la violencia. Por ello, so pensaba que en la universidad, el pobierno a los pensaba

ios sobre todo en los sectores intelectuales y estudiantiles, especialmente cuando se trata de grupos de choque e inclinados a la violencia. Por ello, se pensaba
que en la universidad, el gobierno alcanzarfa una victoria fácil. En cambio, ha cosechado una derrota graquierda han tenido una votación infilma -lo que no disminuirá en nada su virulencia.

"Este descrédito, capaz de llevar al fracaso, no proviene repetimos, sólo de la enérgica y bien planeada
tarea de la oposición legal: viene también, quizá primordialmente, de los extremistas que curlosamente se
manificatan, en lo hásico, partidarios del gobierno.
Por lo demás, no es esta una situación nueva. Ha sucedico con todos los gobiernos, sean de izquierda, de
centro o de derecha. Son los abusos y desaciertos de
los propios los que más contribuyen a eso que alempre
se da y que se califica como el desgaste inevitable
de todo el que gobierna.

Es tan vieja la situación, tan difícil de evitar en sus
consecuencias, que ya la sabidurfa popular acuó hace
siglos un refrán en el que es preciso meditar: "Dios
me gua rido de mis amigos, porque de mis enemigos me
guardar e yo".



Existe absoluta libertad para celebrar el "Día del Trabajo"

Conferencia Episcopal

Mensaje de los Obispos al pueblo de Bolivia

-Reunido el Consejo Permanente de la Conferencia Episcopal y algunos Obispos, y al reflexionar sobre la situación de la Iglesia en el pafs, dirigimos a nuestros hermanos cristianos de Bolivia con agrado estas palabras de esperanza y de orientación.

IGLESIA PASCUAL

Somos la Iglesia de Dios: la Iglesia de la Pascua, del Cristo Resucitado, presente entre nosotros, que vive con nosotros a marcha con nosotros a través de la historia, nos enseña, nos conforta y nos guía a través de este peregrinaje terrestre abriéndonos los caminos de la Espe-

puin a través de este peregrinaje terres-tre abriendonos los caminos de la Espe-raza y de la Vida; la Iglesta que se apoya gelto, que es " poder de Dios para la sal-vación de todos los que creen "Rom. I, IIo Y lo hace así, pues tiene armadura de Dios; su palabra, la fe y la esperanza, La Iglesta es así capaz de crear el hombre mevo con los frutos del Espíriu, "cari-dad, gozo, paz, longanimidad, afabilidad, bondad, fe, mansedumbre, templanza" (Gal,

Somos la Iglesia en el mundo y para el undo. Sus gozos y esperanzas y las angus-las de los hombres de hoy, son tambien be gozos angustias y esperanzas de los iscípulos de Cristo. Nuda de lo humano s ajeno a su corazón. IGLESIA EN BOLIVIA

Somos la Iglesia en Bolivia, puesta al servicio de todos los bolivianos, inserta en su historia, solidaria con sus dificultades y también con su decisión de desarro-llo: primeramente de la persona en su única vocación humana y cristiana, y luego en el desarrollo de todas sus posibilidades sociales, culturales y económicas. Como iglesia salvadora de todo el hombre y de todos los hombres, estamos lamados por contrato a tener una predificación por condition de portes. Por los que padecen injusticias y miserias.

IGLESIA EN UNION

Por ser la Iglesia de Dios en el mundo de Bolivia, debemos y podemos dar lo

miento del hombre y un ma die luz de Cristo.

Ella puede y elbe dar lo que nadie puede dar: la gracia de Dios para los hombres y para la historia, la verdad de Dios, Palabra hecha Hombre que habita entre nosotros, el valor de cada persona, el respeto de todo hombre, la realización de una comunidad humana on la caridad y

lglesia ofrece esos valores, cumple misión. Si no los ofrece, no sirve

con su misión, para nada. En base a esa misión, hacemos un lla-mado a la justicia a la confianza, a la unidad, a la paz y a la oración:

A LA JUSTICIA, que surge del amor y que se perfecciona en él Cuando hay hombres marginados u oprimidos, donde no son reconocidos los derechos huma-nos. . no hay justicia ni hay amor.

A LA CONFIANZA, A pesar de todas dificultades presentes y las que pueden so-brevenir, oímos la voz de Cristo que nos dice: No temáis., Yo he vencido al mundo.

A LA UNIDAD. Por encima de todo lo que nos separa, está el Señor que nos une entorno a su Palabra, nos congrega en comunidad con una misma fé, unos mismos sacramentos, bajo unos mismos Pastores, signos y realización de la unidad del Pueblo de Dios.

A LA PAZ, que es el fundamento del enestar social y el desarrollo del pueblo

A LA ORACION. Como nos dice San Pa-blo: "Alegraos. . . El Señor está cerca...

Por nada os inquietéis, sino que en todo tiempo en la oración y en la plegaria sean presentadas a Dios vuestras peticiones. Acompañadas de acción de gracias. . Y la paz de Dios, que sobrepuja a todo entendimiento, guarde vuestros conzatones y vuestros penamientos en Cristo. razones y vuestros pensamientos en Cristo Jesús". (Philip. 4.6-7). El Consejo Episcopal Permanente de la

DELIBERAN EN MESA REDONDA LOS DIRIGENTES NACIONALES DE CNSS

BANZER INAUGURO EL....

drocarburos, Roberto Capriles hablé en primer formino hackes dagresaltar la importancia de la obra y dazsio referencia sobri las ventajas que obsentra Boli via para desarrollar la industri gasfiera y los beneficios econó-micos que, simultaneamente, lo grara el país.

DISCURSO DE REY

on. El Cal. Hugo Banzer Suårez y Brigadier General Luis Alber-

Aclaración

El gordo de Lotería cayó en Cochabamba

El riesgo de la elección

"Yo soy el camino..." (Juan 14,5)

Por ENRIQUE ROMASANTA

Días atrás, un amigo comenta-teomigo: "A veces no se puede gir entre e lo bien y el mai sinte estre un mai menor y un mai ma-ir". Ne parece justa la aprecia da cuando el bien está niera de da posibilidad de elección del bien de compañada de un cietor ten-compañada de un cietor ten-compañada de un cietor ten-que logicamente a nosotros no en este correr, por al que mu-

que «es camino, verdad y vidav.

Que yo sepe, niagun hombre ha

dicho de si mismo cona somejan
te definirse como la màxima ex
presión de la realidad total. Es

trasacendental para tode hombre es
te encuentro con tal realidad, a

que se llega de maneir a pera

nal, después de uma sincera refla
xión sobre las experiencias di
rias y, desde horgo, quiatos por

el Espíritu.

EL CARDENAL MAURER....

Directiva

OF RAUL BARRAGAN

El musicólogo Uhde

CHACASE ARTISTA!

CANTANTS, LOCUTOR.

ACTOR, etc.

APRENDIENDO en su propio ho-gur con nu estros focilisimos, pro-fesimales y GARANTIZADOS cursos dei Actuación Dramática, Conto, Campositor de Canciones, Locutor Radiofónica y T.V. y Ver

"ACADEMIA NOVO"

APARTADO 403 - Desp. 36 Monterrey, N.L., México

EL CENTRO BOLIVIANO

AMERICANO

Una institución cultural con 24 años de experiencia docente.

ADEMAS

Cursos Especiales para nifios de 7 a 13 años Inscripciones abiertas



"Aunque apartado de la acción ública agregó el Premio Nobel, si is conciudadanos me necesitan ara lograr la conciliación nacio-

Neuro Vimin NEUROTONICO

RECONSTITUYENTE

Asturias postularía a

presidencia de su país



ADVERTENCIA AL PUBLICO

Se comunica al público que cualquier transferencia o venta de los BERRES INMUEBLES de la sucesido hereditaria del que a ANGEL MONTECINOS CENTELLAS, quede invainta a partir de la presente publicación de este aviso por estar un pleso trámico de judico por sus heredures legítimos que somos los humanos MONTESINOS CENTELLAS contra ROSA RIVERA DE MENDO. ZA derechos que, como a tales, corresponden tambido.

F. MONTESINOS C.

HORIZONTES S.R.L.

TAXI AEREO

a ordenes de los

Empurarios y hombres

telef. 82082-20754.

Servores gerentes,

de negocio.

SINDICATO DE CHOFERES DE **AUTOMOVILES DE ALQUILER** "1" DE MAYO"

Se cita a todos los affiliados de la Institución para asistir al desfile que se realizará el lo, de mayo "Dfa del Trabajo" fecha en la cual con nuestra asistencia masiva y obligatoria demostraremos nuestra solidamasiva y obligatoria demostraremos nuestra solidamasiva y obligatoria demostraremos nuestra solidamasiva y obligatoria demostraremos nuestra solidamatidad para con la clase trabajadora y su máximo conductor el compañero Ministro de Trabajo don Ciro Humbold Barrero
El lugar de concentración será en nuestra sede social a horas ocho de la mañana del dífa lunes lo, de Mayo del presente año.
Recordamos muy fraternalmente a todos los compañeros socios que nuestra asistencia para ejercer dibarda fobas de asistencia para ejercer dibarda del para el pa

ñeros socios que nuestra asistencia es obligator repartirán fichas de asistencia para ejercer dio

. vez pasado el desfile, como es tradicional, invitados a participar en la recepción social efectuará en la Sede Social de nuestro Sindica-

Angel Crespo
General Secretario de Relaciones,
Donovar Cordero
Secretario de Prensa y Propaganda





EMILIO KELIN S.G. & Cía. LTDA. ECLAINCO

NATIONA

Name of the last

DERBY



A nuestros avisadores

Nuestro Depto, de PU-BLICIDAD atiende to-dos los domingos de horas 4,30 a 12,30 y de 18,00 a 20,00.

PRESENCIA



DERBY

DESDE 5 KVA HASTA 500 KVA. CORRIENTE 10 KV-220/380 V



Casilla 3090

FOTOGRAFIA DE LA SEMANA



Omar Hiza

Foto Carlo nercio 926. Telf. 51181



DERBY



Pida en su farmacia

Neuro-Vimin NEUROTONICO RECONSTITUYENTE

Manifiesto del Sindicato Textil "Said" en el día de recordación al trabajador boliviano en el 1o. de Mayo

molaron sus vidas para conseguir para la humanidad entera la jornada de 8 horas de trabajo.

Hoy como ayer, el capitalismo es despiadado y criminal, cuando protestamos por el mal trato y reclamamos mejores condiciones de vida, cuando pedimos un mendrugo más de pan para nuestros hogarea, nos responden con la masacre, para atemorizar a los trabajadores, Las condiciones de la masacre de Chicago no han cambiado en absoluto y las tareas que nos legaron los mártires del Sindicalismo para la liberad del proletariado se mantiemen vigentes.

Los trabajadores fabriles del Sindicato Textil "Said", junto a todos sus hermanos de la clase obrera, recuerda en este primero de mayo sus mayores glorias y levana en en alto las banderas de la Justicia Social. Nada ni nadie podrá scallar nuestra rebeldía frente al sometimiento y la tiranía, porque como siempre nos mantenemos vigilantes en el puesto del deber.

En este primero de Mayo de 1972 debemos insistir en que, el hambre y la miseria sigue agudizando los hogares obreros frente a la insensibilidad de los gobernantes que se hacen de la vista gorda ante la constante elevación del costo de vida que no guarta iniguna relación con los bajos salarios que perribe la clase trabajadora, negando siempre cualquier pedido de aumento de sueldos y salarios. Insistiremos porque la necesidad nos obliga para replantear nuestras demandas económicas y apoyar las demandas de los otros sectores laborales, y eso se conseguirá con la unidad y solidaridad de la clase obrera que permitirá a los trabajadores romper el cerco de la hambruna en que nos han colocado los regimenes de turno.

Los problemas de la clase trabajadora no se resuelven con encarcelamientos ni con cien leyes de Seguridad del Estado, fraguando golpes de Estado o provocandolos a como de lugar, £1 actual Gobierno Nacionalista, si de verdad quiere dialogar con la clase obrera v solucionar sus problemas, debe otorgar efectivas garantías para el libre desenvolvimientos sindical esencialmente estudiar un aumento general de sueldos y salario

tías para el libro desenvolvimiento sindical esencialmente estudiar un aumento general de sueldos y salarios.

Finalmente los trabajadores fabriles del Sindicato "Sald", con la experiencia pasada, sostememos radicalmente que no necesitamos de Paternalismos ni protectores para alcanzar nuestra liberación como clase, y lo que es más, para garantizar junto a ello la liberación de todo el pueblo de Bolivia.

El Sindicato Textil "SAID" saluda en esta ocasión a los trabajadores del Mundo que se hallan empeñados en su iucha reinvindicativa, por la Justicia Social, la paz y contra la guerra imperialista; y por último saluda a todos los trabajadores bolivianos y en especial a compañeros mineros, que hoy por hoy deben luchar por objetivos inmediatos; Por aumento de sueldos y salarios, por la Internad democrática, por la Derogación de todos los decretos anti-obreros en especial e lo que refiere a la elevacion de tarifas a la Bolivian Power, y al de racionalización de la Seguridad Social.

GLORIA A LOS MARTIRES DEL SINDICALISMO ** VIVA EL SINDICATO TEXTIL
"SAID". VIVA LA UNIDAD DE LA CLASE TRABAJADORA.
p. El Sindicato Textil "Said".
Felix Valencia, STRIO, GENERAL; Manuel Mamani, STRIO, RELACIONES; Gonzalo Condori, STRIO, CONFLICTOS; Eunebio Gutierrez, STRIO, HACIENDA; Alfredo Aliamirano, STRIO, DE ACTAS; Agapito Quispe y Timoteo Mamani, STRIOS, BENEFICENCIAS; Edmundo Camacho, PORTA ESTANDARTE y Evaristo Huayhua STRIO, DE DEPORTES.

COMO REPRESENTANTES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA

TELCO Ltda.

Pone a su disposición las ventajas de los transceptores SWAN de 1 a 14 canales, especialmente diseñados para compañías, CAMINERAS, MINERAS - AGRICOLAS - GANADERAS - DE AVIACION -COMERCIALES E INDUSTRIALES EN GENERAL



- Demostración sin compromiso
- Entrega e instalación inmediatas Permanente existencia de repuestos
- Servicio, ajuste y reparación en pocas horas
- Precios sin competencia Potencia y calidad superior.

S S B (Banda lateral única)

Para redes de 110 y 220 voltios a/C 50/60 c/S

Para veículos con 12 voltios A. C. Para trabajo pesado

MAYORES INFORMES EN:

TELCO LTDA

lle Loayza No. 258 (Edif, Casti Teléfono 55946 - Casilla 3325 Dirección Telegráfica TELCO. Telex ITT 3560078

OPTIMO LOCAL

Para oficina, cómodas instalaciones en 300 m2; luga Av. 16 de Julio en 3 er. piso y dos ingresos por arte-

Mayores informes a casilla 356, La Paz.

demos propuestas de entidades solventes única-

ORGANIZACION EDUCACIONAL BOLIVIANA S.A.

COLEGIO "SAINT ANDREW"S"
JUNTA GENERAL ORDINARIA.

De acuerdo a las previsiones de los estatutos, s convoca a los señores padres de familia y accionista a la Junta General Ordinaria a resilizarse el día Vier nes 5 de Mayo del año en curso, hrs. 18,30, en el lo cal del Colegio, a objeto de tratar lo siguiente

Informe Memoria por el Presidente de OEBSA Consideración de los balances de la gestión Elección parcial del Directorio.

Dada la importancia de los asuntos a tratarse, s comienda puntual asistencia.

La Paz, 24 de Abril de 1972 EL DIRECTORIO.



"La más alta calidad, al menor precio posible"

Formulaciones suplementadas con PRE-MEZCLAS de (ROCHE)

Fábrica: Santa Cruz Tel. 25194 Casilla 447

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS:

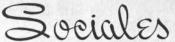
Emilio Klein S.G. Cia. Ltda.

ATENCION DE LUNES A VIERNES



Hoy comple su 2º aniversario el niñito MARCELO GABRIEL BARBERY ZANUTTI, con este metiva sus padres Dr. Efrain Barbery Callau y Sra, Miriam Zanu-tti de Barbery ofrecerán o sus pequeñas anistodes un







PARTE MATRIMONIAL

ne el agrado de participar el matrimonio de la Señorita MATILDE ILLATARCO A. con

el Señor MAXIMO ROMERO Q., celebrado en la Iglesia de la Gruta de Lourdes de esta ciudad el día sábado 29 de abril de 1972.

La Paz, 30 de abril de 1972

La Sra. Rosa Morales vda. de Mena, tie-





A nuestros avisadores

Nuestro Depto, de PU-BLICIDAD atiende to-dos los domingos de horas 9,30 a 12,30 y de 18,00 a 20,00.

PRESENCIA



Fallecimientos

"BOLIVAR" S. A, DE SEGUROS GENERALES, porticipo el sen sible follecimiento de la que en vido fue su asegorada:

Dha. MANUELA COLQUE y. de MANZANEDA

La Paz, abril de 1972.

La esposa, las hijas, hijo político, hermanos y demás fo que en vida fue

HENRICH KNOPFLMACHEF M.

Q. E. P. D.

TODOS SANOS CON Opotónico

9500

+ Sra. LOLA FERREIRA vda. DE CUELLAR 0. D. C. G.

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

AVISO DE REMATE

La Paz. 18 de Abril de 1972

BINGO GIGANTE



Sean Connery, EL ASTROQUE MAGISTRALMENTE

PERSONIFICO AL FAMOSO AGENTE OOF, AHORA EN UNA DIFERENTE HISTORIA DE CRIMEN Y

SUSPENSO JAMAS LLEVADA A LA PANTALLA..

6 DE MAYO, HORAS 14

CALIDAD EN SONIDO CALIDAD EN IMAGEN

20 MESES PLAZO CUOTA INICIAL MINIMA

A.G.C. gatillado Transistorizado ANTENA INCLUIDA CANALES ILUMINADOS 110 Y 220 v.



MANTENIMIENTO DURANTE UN AÑO

Tickets en venta: Colombia 172, Secretaría Contadores. Socabaya 309, "La Sevillana"

CLUB DE LA PAZ

ASOCIACION DE CONTADORES DE LA PAZ 1972

VALIOSOS PREMIOS

Radios a transistor

Derby: una amistad para toda la vida.

AVISOS ECONOMICOS

VENDO ng - comedor usaos. Pando 144, 3er. piso. (29-1/26844)

réstamos

Dinero

PLATA ANTIGUA

epartamentos

ALQUILER

ito pequeño depar rsonas mayores, (29-30

ALQUILO Pieza amueblada, desayuno, bi ño, telèfono, en barrio resider cial, telèfono 42884. (29-1/26828)





ATENCION UNIVERSITARIOS

30 ediciones a partir de 46 a 1968), wy - Anatomfa del Desarro-, Embriología, ecionario Médico Labor - 3



EN COCHABAMBA

do casa de tres pisos, zona ercial 25 de Mayo 6856, (27-30/40174. EN "ENTA

Casa Quinta centrica en Co-chabamba. Ref: Genaro Gama-rra 28139, tejetono 1826. (29-30/40177)

Contrato mixto, Sopocachi, ca-He Lais Crespo 2190, teléfo-nos: 55253-55838-82020, (23-30/26820)

VENDO DEPARTAMENTO los dormitorios, dependen lopocachi, teléfono 51894.

PIEZA AMUEBLADA



TRANSFIERO

VENDO JEEP

Coyota, largo, 1968, Nicolas A osta 420. (29-3/26837

arios

SOMBRILLAS

do Unidad Dental mer 843, (29-

AKAI

MACHIHEMBRADO

ROPA USADA

OTRO DE LOS SOBERBIOS SUCESOS DEL NUEVO CINE ARGENTINO....

Humana, dramática:, salvaje como las mismas pampas gauchas!!



propiedades Terrenos

VENDO TERRENOS

LCTE 3 000 METROS

ndo hermoso lote cercade io lugar, Gestoria *IARS* Fono 23857. (29-1/26834)

DESFILE DEL 1° DE MAYO EN ORURO

RURO, 29 (PRESENCIA).- La eración Departamental de Tra-dores Fabriles, juntamente con indicate de Trabajadores Mi-s de San Jose, organizarín la chu Laboral del Io, de Mayo.



A nuestros avisadores

Nuestro Depto, de PU-BLICIDAD atiende tolos domingos de s 9,30 a 12,30 y de 18.00 a 20.00

PRESENCIA

EXIJA SIEMPRE





Asahi Kasei PEDIDOS-TELS, 24573~22136



JUSTICIERO Y REBELDE IMPRIME LA FURIA DE SU VENGANZA

MARTES

Extraordinaria presentación!!

CINE EBRO

GRAN FESTIVAL FOLKLORICO QUE AUSPICIA LA MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

En homenaje al Día del Trabajo, que se realizará el 1º. de Mayo a partir de las 14 horas, en el Teatro al Aire Libre "Jaime Laredo".

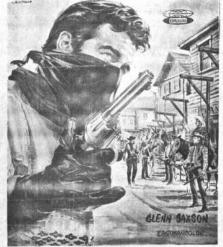
La Alcaldía de La Paz invita a los conjuntos artísticos de los diferentes centros laborales a participar en el Festival Folklórico, para cuya realización se han instituido dos premios de 8b. 3.000 y 8b. 2.000.

El ingreso es completamente gratuito



Próximo Gran suceso

TODA LA VIOLENCIA DE LA EPOCA. LA HOMBRIA Y EL DESPRECIO DE LA VIDA MISMA EN OTRO VIBRANTE CAPITULO DEL LEGENDARIO OESTE!!



LA VIOLENCIA ESTALLA CON FURIA IMPLACABLE EN LA REBELION DE UNA RAZA QUE NO SE RESIGNA



SS OTRO IMPACTO DE "INCOFISA" LTDA.

MARTES IMPRESIONANTE ESTRENO CINE LA PAZ

MONUMENTALES ESCENARIOS ASTROS Y AVENTURAS!! DESPUES DEL SITIO DE TROYA LA HISTORIA CONTINUA CON EL PERSONAJE HERCULEO MAS LEGENDARIO EN LOS ANALES ROMANOS

Espectacular PRONTO Presentacion

CINE PRINCESA





EMISION VESPERTINA

16.10 CINE HOGAR **AFRICA AL DESNUDO**

ORO**
21.39 IRONSIDE
22.34 SHERLOCK HOLMES "LA
DAMA DE VERDE"
23.14 CIERRE EMISION

16 DE JULIO Tel. 22191

stinal JUSTICIA CALIBRE 45, stinės, tanda y noche AERO-ERTO, Matinal 8b, 1,60, mati-e 7,10 y 8,10, tanda y noche 7,00

SCALA Tel. 23535

Matinal MI PRIMERA NOVIA, ma-tinee, tinda y noche LOS GIRASO-LES DE RUSIA, Noticioso EL MUN-DO AL INSTANTE, Matinée Sb. 7.10 y 8.10. tanda y noche 7.30 y 8.30.

LA PAZ Tel. 53842

Tel. 42660

UNIVERSO

Matinal función suspendida, Matinee ZEPPELIN, tanda y noche LA MUJER DEL CURA, Matinee Plates 8b. 3.60, Mezzanine 4.10. Tanda y noche Plates 8b. 4.80, Mezzanine 5.30, PARIS

Matinal ROSA LA TEQUILERA, matinee, tanda y noche LOS AMO-RES DE CHUCHO EL ROTO. Ma-tinal \$0. 1.10, matinée 3.10, tanda y noche 3.20.

MIRAFLORES Tel. 53159

Matinal EL PAPANATAS Y LOS JURAMENTADOS, matinée, tunda y noche EL HOMBRE y LA MUJER DE ADAN, Matinal %b. 1.10, mati-née 2.60, tanda y noche 3.30.

ROXY

Matinal EL AVENTURERO DE LA ROSA ROJA y LA FUGA DE TAR-ZAN, Matinée, tanda y noche DOCE DEL PATIBULO y REINI SA. VA-JE, Matinal Sh. 1,10, mainée 2,60, turda y noche 3,30.

ABAROA

noche UN CURA

Tel. 52647 MURILLO

Matinal LOS ADDRABLES MONS-TRUOS y AGACHATE QUE DIS-PARAN, matthese Y AHORA RECO-MIENDA. TU ALMA A DIOS Y SAN' SON CONTRA HERCULES, tanda y noche SIMON ELBRIBON AHO-HA RECOMIENDA TU ALMA A DIOS, Matinal Sb. 110 y 0.90, matinee 3.10 y 2.10, tanda y no-che 3.20 y 2.10, tanda y no-

IMPERIO

Matinal YOGI BEAR ELOSO FA-MOSO y LOS BANDOLEROS, ma-tinée, tanda y noche UN PUESTO EN EL INFIERO y ELIMPERIO DEL SOL, Matinal 8t. 1.00 y 0.60, matinée, tanda y noche 2.20 y 1.70

Matinal MISION SECRETA Y EL ULTIMO RENEGADO, matinée y randa I ARA DE ANGELYSANTIA-GO QUERIDO, noche COMO ME ASENARON A AMARY SANTIA-GO QUERIDO MATINEE, tanda y noche Plane 51, 9 no. QUERTINO Matinée, tanda y ne Platea Sh. 2.60, Galeria 1.60 Inal Platea Sh. 1.10, Galeria

LA SALLE

ESMERALDA

Matinal TARZAN EN PELIGRO y FL CAPITAN DE HIERRO, mati-née, tanda y noche EL EXTRAÑO DEL PELO LARGO y EL REGRE-SO DEL PISTOLERO, T.P. Ma-tinal \$5. 1.10, matinée 2.60, tan-da y noche 2.70.

16 DE NOVIEMBRE

Matinal NO SUBAN EL PUENTE, BAJEN EL RIO y MATANZA SAN-GRIENTA. Matinèe, tanda y soche SLEDGE EL HOMBRE MARCADO y ROSA LA TEQUILERA,

Matinal LOS TIGRES DEL DESIER-TO y PISTOLERO DE LA FRONTE-RA. Desde las 14 horas en funcio-nes continuadas; SIMPLEMENTE MARIA, a todo COLOR.

Matinal LA FUGA DE LOS GENE-RALES y LA VENGANZADETAE ZAN, matinee LA GUERRA DE TROYA y LA HEROICA BATALLA DEL PUENTE, tanda y noche LA GUERRA DE TROYA y LA HEROI-CA BATALLA DEL PUENTE. Ma-tinal SN, 1... y 0.70, matinee 2, y 1.60, tanda y noche 3.20 y 1.60.

Tel. 53803



...... EL DOMINGO CON TODA LA FAMILIA VAMOS A ALMORZAR AL

SUCRE PALACE HOTEL S. A

MENU

Consomé Juliana

Pollo a la Portuguesa

Café o mate

Precio habitual Sb. 25.

J. J. Vallaton Gerente i.....

Tel. 24071 VARIEDADES

nal LA GARRADEL LEOPAR-

MEXICO

Matinal LA MUJER MURCIPLAGO
y SANTO CONTRA BLUE DEMON
EN LA ANTARTIDA, mai nee hs.
15.00, tanda hs. 18.00 LXS AMU.
RES DE CHUCHO ELROTO, noche

LSO AMOVES DECHUCHO EL RO-TO, Mutinee 3.40 y 2.40, tamba y noche 3.50 y 2.40.

MONJE CAMPERO Tel 23333

Material suspendida, Statinos, tanda y nocho 21. ESCUADIDON DE LAS AGUILAS, matinos St. 4.10 y 3.10, tanda y nocho 5.30 y 3.80.

PEDPO TO MUNICIPAL

Matanee y tards I A FIESTA INOI VIDABLE y a and about its Fibility Matinee y tunds No. 1.60.

























AZCUENAGA 332 TEL. 48 - 2257 Bs. As.

ARGENTINA

EL TRAGICO DESTINO DE UN PUEBLO, SUMIDO EN UN MUNDO DE ODIO Y DE VENGANZA! TECHNICOLOR

LARGO METRAJE HORARIO ESPECIAL SOLO DOS FUNCIONES DIARIAS





LA INCOMPRENSION & LA TORTURA MENTAL DE SU MARIDO LA A-RRASTRØ AL BORDE DE LA LOCURA!

"DIARIO DE UNA ESPOSA

Richard Benjamin Carrie Snodgress frank langella



Cine 6 de AGOSTO MARTES

AVISOS NOTABLES

Propiedad apta para algodón

En Santa Cruz

Alquilo oficina

Edificio Castilla 80, pi-so con muebles y telé-fono, Ref, teléfono 42451 (28-30/26825)

Maderas en general

Maderas para minas, para edificaciones, en-tregamos en obra, Ma-ra, Laurel, Ochoc, vi-gas, durmientes. Made-ra para exportación, Pe-didos: Aserradero "O-RIENTE BOLIVIANO", casilla 2378, Teófilo Vargas 33. COCHA-BAMBA. (23-2/40173)

En Sopocachi

Necesito en alquiler ca-sa o departamento de tres dormitorios y de-pendencias, Ref: telé-fono 22748. (26-30/M.R.C.-)

Alquilo

Directamente oficinas Avenida principal, pre-cio conveniente, teléfocio conveniente, no 20982. (25-30/26673.-)

Compro Departamento

Casilla 4916, La Paz.

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

ADJUDICACION DE PROPUESTAS

-Se hace saber a las empresas constructoras que intervinieron en el llamamiento a propuestas para la construcción de un bu-zón en la Empresa Minera Unificada de Potosť, que ellas serán calificadas y adjudica-das, el día jueves 4 de mayo próximo a ho

Gerencia de Servicios Técnicos

La Paz, 28 de abril de 1972

Llegaron motores

Para Dodge, Chevi, Va-liant, Chevrolet, dife -renciales, resortes, di-recciones, carburado-

Reparamos Radios Televisores

Vendo casa

Se necesita

En alquiler casa inde-pendiente, amplia para instituto cultural. Zona Sopocachi bajo, Dirigir-se a casilla 2195. (29-30/26842

Necesito cocinera

Con certificados, Ref. Av. Saavedra 1763 -(J.L.).

Arreglo Radios Televisores

A domicilio, teléfono 27801, (26-5/26698,...)

Se necesita

Empleada cocinera con experiencia, Nicaragua 1511, (29-1/26829)

1971 ocasión vendo. Di-rigirse "H.L." Casilla 92, teléfono 1108, Co-chabamba, (29-1/40176)

Trámites militares

Itamitts illinates
Declaratoria beneméritos, libretas, sustitutitos, libretas, sustitutitos, jubilaciones, gestionea BENEMERITO
DANIEL ARDUC, Procurador Causas, ex Secretario Tribunal Mi
Itar 30 años practica,
Sagarnaga 161, telefono
24058, casilla 3307
(30-5 26845,-)

Cooperativa de Ahorro y Crédito San Antonio de Orkojahuira Ltda.

ULTIMO AVISO

La Cooperativa de Ahorro y Crédito San Antonio de Orkojalnuira Lida., comunica a todos los socios, que se publicarán los nom-bres de los socios morosos y de sus garantes, sin perjuicio de seguirles la acción judicial correspondiente.

LA DIRECTIVA

La Paz, 30 de abril de 1972

PROCEDENCIA AMERICANA ACABAMOS DE RECIBIR

STANCOR Surtido de Transformadores para uso en comunicaciones, amplificadores Recepción.

EICO instrumentos técnicos para utileres de radio y TV, Seguidores de señal, sciliadores de R.F. y A.F., circuiro integrado, Testers electrónicos, Probadores de abos y transistores, Grid-dip-meters este para antenas de transmisión.

AIORTIONEL Cables coaxiales diferentes para antenas de transmisión.

AIORTIONEL Cables coaxiales diferentes para antenas de transmisión.

AIORTIONEL Cables coaxiales diferentes para antenas de transmisión.

AIORTIONEL Cables coaxiales de 4-15 pulgadas potencias hasta 40 w.

NEW-IRONICA de altografance de 4-15 pulgadas potencias hasta 40 w.

NEW-IRONICA de la para automóviles con sen la lave, para monais diferentes.

Istalies de repuesto para automóviles con sen la para ulto de figura de altografa de antena per artida actual de para la properto de antena per artida actual de la companiación.

C-10 Retores completos para antenas direccionales, 110 y 220 v.C.A.

C-10 Retores completos para antenas direccionales, 110 y 220 v.C.A.

C-10 Retores completos para antenas direccionales, 110 y 220 v.C.A.

C-10 Retores completos para antenas direccionales, 110 y 220 v.C.A.

C-10 Retores completos de alta impedancia con y sin hase, Pedestales y cápsulas e repuesto a cristal.

WEN Soldadores de alta impedancia con y sin hase, Pedestales y cápsulas de puesto para soldadores, con la controles y awitchs.

WEN Soldadores de calentamiento instantaneo per a especia para soldadores, entre a soldadores, CHEMITRONIC Líquidos para uso en electronica, limpiador de controles y switchs a spray. Comentos para TV NO-ARC y otros usos. Soldadura con resina en carretes ira uso en radio electrónica y TV.
JOHNSON Accesorios para transmisión, Phone-patch, Manipuladores.
MELLOTONE Telas de plástico para bafles de parlantes.
CONTINENTAL Resistencias de alambres diferentes obmiages de 5 y 10 W.
FABRICABLE Caoles con cubierta plástica y sigodón para planchas.

ESTABLECIMIENTOS "MARCONI S.R.L."

Oruro; La Plata 1625, Tel, 50196, Casilla 708,

LABORATORIOS ROUSSEL PERU Programa Nacional de Emergencia de la Presidencia de la República Busca Visitador Médico para La Paz e Interior. Enviar solicitudes por escrito a

DIRECCION GENERAL DE LA RENTA INTERNA Convocatoria No. 1

o presentor propuestos con todas los formalidades estipuladas en el D.L. Nº.

10120 de 2 de febrero de 1972, para la construcción del

EDIFICIO DE LA ADMINISTRACION DISTRITAL DE LA RENTA DE TARIJA

Las empresos interesadas deben estar inscritas en el Registro de Firmas

Constructoros del Consejo Nacional de Obras Públicas y de la Cámara Nacio nal de Constructores.

La construcción que se licita se encuentra comprendida en el Plan de E-mergencia de la Presidencia de la República.

Las planos, especificaciones y demás documentos serán proporcionados, todos los días hábiles y en horas de oficino, en el Departomento Administrativa de la Dirección General de la Renta (Calle Ballivián Nº 1333, tercer piso Tel. Nº 55303), o en la Administración Distrital de la Renta de Tarija (Calle Sucre), previo pago de \$6.500.

Sucre), previo pago de \$6, 500.

Las propuestas deben ser presentadas en papel sellado y timbres de ley, acompañando una boleta bancaria o póliza de garantía de seriedad de la propuesta, por un valor equivalente al uno por ciento (1%) del monto total de la propuesta. El término de validéz de la boleta o póliza será de 60 días calendario

El plazo de presentación de las propuestas expira a horas 18 del día 17 de maya del año en curso y serán abiertas el día 19 de mayo, a horas 18, por la Junta de Licitaciones del Ministerio de Finanzas en presencia de los inte-

La Paz, 26 de abril de 1972,

AVISO PERMANENTE

Arce Mercado, Humberto Guzmán Cuadros, Carlos Molina Pacheco, Mario Manrique Ruiz, Hugo Oblitas Ortega, David Rubín de Celis, Enrique Soria Galvarro, Arturo Salvarierra Camacho, Luc Viscarra Ayala, Emilio

OCIC LTDA.



INSTITUTO AMERICANO 1907 - 1972

DIA DEL EX-ALUMNO

La Asociación de ex-Alumnos del Instituto Americano, se complace en invitar los amigos, simpatizantes de la institución y el colegio, para presenciar el progra ma de festejos que tendrá lugar en los campos deportivos del establecimiento día primero de mayo desde hs. 8 a.m.

NOTA.- Habrá servicio de refrescos, saiteñas, platos criollos a precios ces.- Servicio de amplificación y una banda de música amenizarán el progra ingreso al establecimiento es completamente libre y gratuito. Se recomiens ex-alumnos asistir con equipos deportivos.

でとのとのとなどなどなどなどなどなどなどなどなどなどなどなどなどなどのでんちてして



RESULTADOS HASTA 10 CIFRAS SALDO NEGATIVO DIRECTO FACTOR CONSTANTE



Fáciles de usar. No marcan las pisadas. Con silicona. Aromas agradables.

Efecto residual insecticida

CERAS PARA PISOS

"LORITO"

SON BUENAS PORQUE SON BOLIVIANAS VENTA: Tiendas. Bazares y Ferreterías

Derby: una amistad para toda la vida.

Posiciones en Primera "B"

UIPOS

OLYMPIC PERDIO AYER SU INVICTO EN LA "B"

LA JORNADA DE HOY

DEUDORES MOROSOS URDINI MOTORS LTDA.

Los DEUDORES MOROSOS que a continuación pu-icemos, deberán pasar por nuestras oficinas a can-plar sus cuentas, caso contrario iniciaremos la ación judicial correspondiente.

DEUDOR

GARANTE

Bernardino Guzmán Gerardo Cárdenas G.

Concepción A. de Roigs

Fca. de Jabones Pa-

tria Ex vendedor de Urdi-

Ciónio Martinez Oropeza (Tarija) Hugo Molina Miranda La Paz G Flora de Manrriquez La Paz E Fortunato Melgarejo La Paz B a) - . -Guillermo Melgarejo Elisa Vilela

La Paz miel Rojas Aguilar La Paz

mán Lozano Patiño La Paz

mberto Aruna Roca -La Paz

Emeterio Mamani R:ve-La Paz

Domicilio Flota Gran Poder

La Paz, 28 de Abril de 1972,

Las puertas del Estadio se abrirán a partir de las 10. 30

Comunicado de Maestranza

NOS

TRASLADAMOS..!

AHORA NUESTRO ALMACEN PARA

VENTAS DE CA-

LAMINA AL POR

PLAZA PEREZ VELASCO

FABOCA LTDA.

FABRICA BOLIVIANA DE CALAMINA

Nº 861-TEL. 51051

MAYOR ESTA EN:

Síntesis de la jornada

MUNICIPAL.....2 31 DEOCTUBRE......1

CHACO PETROLERO.....0
BOLIVAR......0
ARBITRO: Antonio Quinte
CHACO PETROLERO: Jimé
Burtado, Aragón, Chavez,

MICRO-BUS

Disponemos una unidad para entrega in mediata, capacidad 20 asientos.

Ref: Departamento de Aulomolores

Toyota Boliviana Limitada

Una maravilla para su cocina



PURIFICADOR ELECTRICO DE AIRE PARA COCINA (FUERON IDEADOS PARA LOS COSTUMENTA SOMIRENS

19.00

DEVUELVEN EL AIRE PURIFICADO

110-220

- ELIMINAN LAS GRASAS DE LAS PAREDES
- ABSORBEN LOS OLORES MEDIANTE FILTROS ESPECIALES • TIENEN LUZ INCORPORADA PARA ILUMINAR LA COCINA

Admiral 🕾

REFRIGERADORES DE 9 - 12 PIES CUBICOS

COLORES Y MODELOS ORIGINALES

VENTAS A CREDITO EN:

GRANDIOSO ESPECTACULO DEPORTIVO

LUNES Iro. de DE MAYO

ESTADIO HERNANDO SILES

图

En homenaje a los trabajadores

Hs. 11.00 Partido preliminar. Lanza vs. Estudiantes Ayacucho la. Amateur Hs. 14. 00 Demostración de gimnasia a cargo del Batallón de Cadetes del Colegio Militar. Hs. 16.00

ENTRADAS EN VENTA BOLETERIA DE PREFERENCIA DEL ESTADIO, HOY Y DOMINGO.

Miércoles 3, partido nocturno en Cochabamba

SAN LORENZO DE ALMAGRO VS. WILSTERMAN

Por el costo elevado del espectáculo, quedan su-primidos los PASES LI-BRES.

MINI RALLY "ROTARACT"



DOMINGO 7 DE MAYO Desde horas 8 de la mañana Auspicia "ROTARACT CLUB DE LA PAZ" con la colaboración de la COMISION DEPORTIVA DEL **AUTOMOVIL CLUB BOLIVIANO**

INSCRIBASE !!!

Secretaría del ROTARY CLUB, CLUB DE LA PAZ, 4to. piso. ((Horas de Oficina) VALIOSOS PREMIOS





POSICIONES EN PRIMERA "A"

1 COLOIGINE	O LI	ru i un	AHM	ILINA		n	
EQUIPOS	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
lo, Municipal	C	5	1	-	17	7	11
2o. The Strongest	4	3	-3	1	11	3	6
20. Literal	4	2	2	2	8	4	6
2a . Bolfvar	5	2	2	1	8	7	6
5o, 31 de Octubre	6	2	1	3	6	9	5
60, Mcal. Santa Cruz	4	1	1	2	G	9	3
60, Ferroviario	- 5		3	2	7	13	3
fo. Always Ready	5	1	41.	4	3	9	2
80. Chaco Petrolera	-15		2	3	1	6	9

Proxima fecha. Hoy: Ferroviario-Mariscal Santa Crux, Litoral

Fischer jugará hoy ante Atlanta en la Argentina

Racing contra River Plate en **Buenos Aires**

Peñarol empató con "U" de Lima



Bolívar y Chaco fueron aplazados en futbol ayer

Un pésimo partido y un cero grande

Hoy Domingo IBERIA a hs.22:00 presenta



The Strongest y Litoral podrían brindar buen match

Santa Cruz contra Ferroviario a primera hora

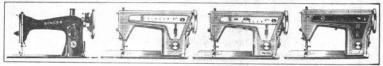


APROVECHE

con sólo \$b. 294

de cuota inicial

Ud. puede regalar una SINGER*



Promoción sólo hasta el 27 DE MAYO en Homenaje a la MADRE BOLIVIANA

- Solicite hoy mismo su crédito

STAMBUK & MARK (BOLIVIA) LTDA.

Av. Mariscal Sta. Cruz 1342 Telfs. 40402-41987

ALMACENES LA PAZ MENDOZA Y CIA.

Av. Mariscal Sta. Cruz 1280

Nunca fue tan fácil tener una SINGER

Reflectores:

a precios

imposible más bajos



PARA VITRINAS Y HOGAR provectos v asesoramiento gratuitos

GALERIA PHILIPS (LOAYZA 207) O SU DISTRIBUIDOR PHILIPS



HOLANDA. tierra emergida

del agua

PRESENCIA

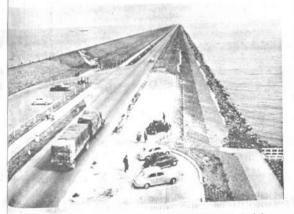
La Paz, Golivia, domingo 39 de abril de 1972.

SEGUNDA SECCION

4 PAGINAS



Una vista del puerto de Rotterdam, el más importante sitio de transito del mundo artico.



El Dique de Cierre de 37 kms. de largo, de una costa a otra, a trovés del mar; ademas de



La Plaza del Dam, en Amsterdam, con el Palacio Real, le Iglesia Nueva y al Monumento Nacional.



Le aperture anuel de le primera sessión de los Estados Generales, el Parlamento de Holanda, por S.M. le Reine Jaliana, el ferces martes de aspítembre, Humado el "Dia de los Principes", porque estan los Principenes de Oranje, los antapesados de In Reins, los que y insuguiram an unevo amb parlamentario, antes de que Holanda fuesa Kaino.

"Dios creó el mar, el Bátavo la tierra"

EL PAIS

El nombre oficial de la nación es Países Bajos, Holanda es un denominación más popular, que un principió designaba dusica mente a las dos provincias ocyclentaes de Holanda Septentriana y "Meridional" pero que posterior mente se extendió a todo el país. Sus habitantes se llaman holándeses.

SIL HISTORI

Durante la Edad Media Hotanera un grupo de ciudades, comico do s', durados autónomos, conpc do chajo la júnicia para un esperação de la júnicia para media por la properta de la properta del properta de la properta del la properta del la properta del la properta de la properta del la properta de la properta del la pr

dencia la República fue invadio por Francia en 1793, pero volta a sirgir en 1813 como Estado in dependiente, con el nombre de Re no de los Países Bajos, Jajo la Cisa de Orange. En 1940 el país fu invadido nuevamente, esta vez polos alemanes, siendo liberado e 1945.

En 1948 la Reina Guillermin después de 50 años de reinas abdicó en favor de su hija Jul na, quien reina actualmente.

LA CAPITAL

Amsterdam es la capital de lo Países Bajos, pero la sede del G bierno está en La Haya, que es e cuanto al número de habitantes l tercera ciudad del país.

SU EXTENSION

Holanda tiene una superficie e 33,500 kilómetros cuadrados. E 1964 su población ascendía a 12 millones de habitantes, es dec-305 personas por kilómetro cuadr do. Uno puede formares finclime te una idea de la escasa extensi del país al observar que la dista cia existente entre los dos punt más alejados entre efes de aprox matamente 300 kilómetros.

LA BANDER

Tres franjas horizontales; roje blanco y azul. En ocasiones espe ciales, relacionadas con la Cas de Orange, se agrega a la bander un gallardete anaranjado. SUS ORIGENES

actus augenties over conservations and superiors of the control of

POLDERES Y MOLINOS

También se han rescadao nuevas Herras al mar y a los lagos
mediante obras de desecación, obteres holandeses. En un principio
deres holandeses. En un principio
deres holandeses. En un principio
deres holandeses. En un principio
deros holandeses. En un principio
respectos de la companya de la companya
proporcionaban la energía necesar
proporcionaban la energía necesar
que se halla a un nivel más elevado. En la actualidad, aunque otras
tan reemplazado generalmente a
han reemplazado generalmente a
landes sigue enhibendo todar
la características sibetas de
cientos de mollons de viento, algunos de los cuales continúan funcionados el los políderes.

NUEVAS TIERRAS

Al concluirse los sculales proyectos para deseare el Zuyderzée, extenso mar interior, unas 220,000 hectáreas vendrán a mâdires a la superficie terrestre del país, que consideras, a 250,000 hectáreas, 250,000 hectáreas, has surgido y de las aguas y contribuyen en actualidad, en forma-considerable, politores proyectados hayan sido desecados, no quedará del Zuyderzée más que un pequeño lago. Este lago, alimentado por el río yese, contendrá agua delce y será de gran importancia para la náministración de aguas del torritoministración de aguas del torrito-

Otra notable ventaja la constituye la reducción de línea costera en más de 300 kilómetros, gracias a lo cual será posible proteger más eficazmente el país contra las

EL PLAN D

Las invadaciones que tant



El Principe Guillermo de Orante (1533-54) llamado también "Pa dre de la Patria" por sus grandes méritos en pro de la indepen

tragos causaron al sudoeste de Mo landa el 1 de febrero de 1953 mod livaron la ejecución del 1843 mod Plan Delta que preve el cierre de cuatro brazos de mar en esa re gión, dejando sólo abtertas las en radas a los puertos de Rotterdar y Amberes. Se estima que este tra las de tituado dentro de las de tituado dentro de cuatro brazos de las electros de Confes. Con este plan no solo e de la citada región, sino que se los crafa combatir también la salifo de la citada región, sino que se locaras combatir también la salifo

DIOS V CANALES

Holanda estă situada a orilhas dinar del Norte, que es el mar que tiene el trăfico más intenso del mundo. Su territorio estă artavesando por los rios fiin, Mosa y Escaldia, que nacen en crischusopafese, asf como por riachuslos y numeroses canales (5,630 kHômetros).

Los sistemas de transporte fla vial y ferroviario la ponen en ci municación con el centro del con tinente europeo. La situación ges gráfica de Holanda y su red c comunicaciones la han convertic en el centro natural de transport y comercio de Eurono Occidenta

PHERTOS HOLANDESES

Ast ne condo age to the second activation of the condo and the condo activation of the condo activatio

AVIACION CIVIL
El transporte aéreo también h
realizado progresos espectaculres en Holanda, Muchas e importantes lineas aéreas internacionales utilizan ahora el modernisimaeropuerto amsterdamés de Schihol, así como el de Zestienhoves

El Reino de los Países Bajos

El Reino de los Países Bajoses ti constituído por Holanda, el Surinam y las Antillas Neerlandesas, que son actualmente partes iguales e independientes. El Surinam y las Antillas Neerlandesas tienen sus gobiernos y parlamentos propios, sur júdo sel elecciones generales, En virtud del Estatuto del Reino, firmado en 1934, la posición del Surinam y de las Antillas Neerlandesas es igual a la de la parte del desas es igual a la de la parte del Holanda, siendo las principales responsabilidades que se asumen conjuntamente las que se refieren a relaciones exteriores y defensa,

RELACIONES EXTERIORE

FIN DE LA NEUTRALIDAD

Antes de la segunda guerra mundial Holanda era por tradición un
pols neutral, Terminada la guerra
pols neutral, Terminada la guerra
vorias allanta con otros páres;
primero la Unión Europea Occibenelux (Bélgica, Luxemburgo y
los Países Bajos, Francia, Gran
Bretaña y la República Federal
Alemana, y posteriormente la Onganización del Tratado del Alfantico Norte (OTAX) que convirtió
en allados de virtualmente todos
los países libres de Europa; es
miembro de la Comunidad Europea del Carbón y del Acero(ECA)
de la Comunidad Europa
(Merado Común), y de la Comunidad Europea de Energã Adomica (Euratom), que comprende
a los tres países del Benelux, a la
República Pederal Alemana, a
República Pederal Alemana,
pees a la Organización Europea
nece a la Organización Europea
nece a la Organización Europea
el Cooperación Económica (OECE)



Juramento de S.M. la Reina Juliana.

El papel del Benelux ha adquirido también en el mercado mundu una importancia cada vez mayor. El comercio de la Unión con el exterior se ha duplicado en los ditimos 10 años y Benelux ha lograda conquistar el cuarto lugar mundiaen el terreno del comercio exterior, después de los Estados Unidos, Gran Bretaña y la República Federal Alemana, La Unión Benelax exporta, por anio y per cópila, por un valor de 422 dólares, Gran Julio de 422 dólares, Gran Julio de 422 dólares, Gran Fes, La formación de una Unión Económica por los tres países ha ejercido una influencia considerable en la unificación económica ulterior de Europa Occidental.

Desde su fundación en 1945 Holanda ha sido miembro de la Organización de las Naciones Unidas.

BENELUX

En 1944 los gobiernos de Bêjgica, Holland y Luxemburgo concluyeron una unión adutanera que se denominó BENELUX, El tratado entró en vigor en 1948 y a partir de entonces ya no se pagaron más derechos de importaciones para las mercancias que se tratectorios de la composición de la mientras que para la importación de países terceros se introdujo una tarifa arancelaria común.

Entretanto el convenio aduanero se ha convertido en una unión
económica total, El trático comercial entre Holanda y la Unión Económica Belgo-Luxemburguesa,
ha venido incrementándose contínuamente desde que entró en vigor la unión aduanera, Para la industria de los tres países la formación del BENELUX significa
una importante extensión del 'mercado interior' que comprende 22
millones de habitantes con un alto
nivel de vida.

Peso; 1000 toneladas Valor en millones de francos belgas,

UEBL UEBL hacia Holanda de Holanda

3,537 11,443 1948 2,869 7,18 7,090 31,515 1958 10,202 24,58 8,047 35,008 1959 10,552 27,17 8,711 40,149 1960 10,322 29,39 9,284 45,339 1961 11,470 32,29 10,094 49,309 1962 11,908 33,66



Notterdam, puerto de Europa Occidental, que iguals a Nueva York.

Industrias Bolivianas Philips S.A.



saluda respetuosamente a S.M. Juliana reina de los paises bajos



30 de abril-1972

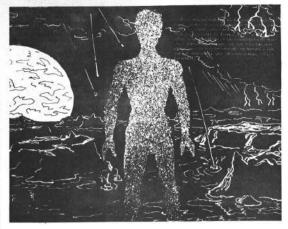


En la edición de PRESENCIA del día Miércoles 3 de mayo, INDUSTRIAS BOLIVIANAS PHILIPS S.A. incluirà un suplemento de 8 pags, que la firma ofrece a sus clientes y amigos

Contra la usura y el mero lucro



Espionaje electrónico desde el espacio



Vivimos de "puro milagro"

"Como la abeja que sique volando sin saber que, se-gún las leyes de la aerodi-nómica, es imposible que una abeja vuele, el hombre sigue viviendo sin saber que de acuerdo con la Ley de de acuerdo con la Ley de las Probabilidades, su exis-tencia es imposible" (Gas-pard Monge, científicofron-

TERCERA SECCION

Odios en las entrañas.

El penúltimo judas

ACTUALIDAD CINEMATOGRAFICA

unos movimientos decâma-intos e impecables, plo EN LAS ENTRAÑAS presenta la historia de un ltimo Judas, undelator (Ri-d Harris) que se vende y, e todo, vende a sus compa-s. Al fisal es repudiado su chica (Samantha Eggar).

oda con los candidates a li rea.
Atandan las escenas duras: deceonámara y la tensión, relacio brutal, la exploitative las milos, la merrie
de las milos, la merrie
resivo y brutal.
El tilm está muy bien intertado, con una viril sobriela la fra es tan intensa cola acción. El polvo, la muy, los golpes y el cinismo delator son tan reales colas lastras de carbón.

LAS DULCES AMIGAS (LES BICHES) de Claude Chabrol es un film sicològico y dramáti-co. Una vez más se prueba una formula de triángulo afectivo, llevado hasta sus últimas con-secuencias (como lo hizo

3

ntes. odo el film, con sebriedad,

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS PROVISION MATERIALES

Se invita a las firmas interesadas en la provisión de materiales apersonarse a nuestra División de Ad-quisiciones etc. piso Edificio Central, calle Bueno s/n, a retirar los pliegos de especificaciones corres-pondientes a nuestros pedidos detallados a continua-ción los días 2 y 3 de mayo de 1,972,

PARA IMPORTACION

GID-DN

zado. 836-72 Papel Asfáltico 901-72 Manómetro

GID-DS - 836-72 Papel Asiáltico
GID-DS - 901.72 Manómetro
GID-DS - 902-72 Partes para potenciometros
GID-DS - 903-72 Pirómetro portátil.
GID-DS - 903-72 Pirómetro portátil.
GID-DS - 907-72 Repuestos para turbinas.
GCM-DVTC-46-72 Partes de Repuestos para camioCCM-DVTC-46-72 Partes de Repuestos para camioCCM-DVTC-57-72 Repuestos supresores sobrepreGCM-DVTC-60-72- Motores estacionarios
GGL-DSI - 1-72- Repuestos de viación.

1-72- Relojes y tarjeteros para control 9-72- Material para Seguridad Industrial

PARA COMPRA LOCAL

GCM-DVTC-73-72- Techos metálicos para surtidores DVP-CDSI- 37-72- Ropa de trabajo

DIVISION ADQUISICIONES

La Paz, 28 de abril de 1972.

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

TERRENOS DESTINADOS PARA PARQUE EN LA UR-BANIZACION "BOLSA NEGRA" NO PUEDEN SER LO-TEADOS

Se hace conocer al público que los terrenos munici-

pales de la urbanización "Bolsa Negra" destinados pa-

ra Parque no pueden ser lateados por expresa pro'l'bi-

ción de la Ley. Toda denuncia sobre su pretendida o-

cupación o transferencia por persanas inescrupulosas

será severamente sancianada conforme a Ley.

La Paz, 29 de abril de 1972. DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS Por Luis Espinal



4

7

THERESE DESQUEYROUX
Coerges Franju es una peula dramática, de una enore crueldad sicológica, sobre
argumento de la novela homóma de Mauriac.
El film retrata una familia de

Ertido

Si Usted desea información telefónica para mayor rapidez, llámenes al tel. 41 319





SANTA CRUZ; STAMBUK & MARK (Bolivia) Ltda. Buenos Aires Esq. 21 de Mayo

ODAVIA NO SE HA CONVOCADO a uma reunión de Ministros de Schalcomes Exteriores de monerta Ambrica, porque quien lo inque pensará que es arriesçando el passes y el seda impressaración, gr el setudio y planteamiento de bases y el seda impressaración, gr; pero es preciso darlo, porque la Ambrica lo mecesita para est una misma y para que sin dejar su recia personalidad se abra

pero es preciso darlo, porque la América lo necesta para una misma y para que sin dejar as recia personalidad es abra una misma y para que sin dejar as recia personalidad es abra efekciosemos en el destino que le aguarda, preparando sus intos. La América latina, dominará el mundo el nituro por recio de su capacido, por al potencial de su tierra y el resurgirio de su capacido, por al potencial de su tierra y el resurgirio de su capacido, por al potencial de su tierra y el resurgirio de su capacido, por al potencial de su tierra y el resurgirio de su capacido, por al potencial de su tierra y el resurgirio de su capacido, por al potencial de su tierra y el resurgirio de su capacido, por el ocidente debido a sus recorbas de insulas, cabos, islas y archipidiagos, hizo de ese continente esto, o de una gran península accidentada, la dirigente de dos. A pesar de que por el oriento tenía la harrera de los Urados, el capacido de la capacido de la capacidad de la capacidad de desconinio comenzaron por Portugal y enseçuida Expuña con descubrimientos geográficos. El período critico fue cuando esta dominio comenzaron por Portugal y enseçuida Expuña con descubrimientos geográficos. El período critico fue cuando esta dominio comenzaron por Portugal y enseçuida Expuña con descubrimientos geográficos. El período critico fue cuando esta de esta de la Electro de la ambición no podía detenerse y acicatesba se supetos de distinta nacionalidad a situarse en el escenario, poro después Holanda, fura. Así inguistra y Francia, composo después Holanda, fura de América de Capacidad de la capacidad de la capacidad de la definidad de la deligidad de

a en marcha y no puede hacerse cotra cosa, para invertir el represo de urbanización, que impedir los progresos en el campo elògico, que constantemente amplian las posibilidades y pelia sede de la antiqua y famosa Universidad de San Francisco ser, la Ciudad Hianca de los Cuatro Nombresc La Pilata, Chardado no se ha separado aún de la Herra-circundantel y es run or urban diferente de cuantos se concen on nuestra América, a superación del hombre sobre su geografía en comprender las esparación del hombre sobre su geografía en comprender las capacitos y concepciones de los otros sales de difutirá la suEs por esto que la Geografía est distinta si la terra-circundante, se superación del interpar de la comprender las fronderizas, según los infereses del más fuerte, por que la fronderizas, según los infereses del más fuerte, la política internacional dictada por la tierra con el trabajo yeda mutua y la paz. La América debe saculture de la cometica de la contra del la contra de la contra del la contra de la contra de la contra del la contr

peremos que las mievas armas atômicas no sean usadas por olencias actuales, quejasac está lubre y no hay motivo para atentar contra su re-a población de cerca de 60.000 habitantes, semos a situar a esta ciudad: es el corazón del continente, i señalar en el mapa de Sur América la parte central para en-re el nombre que les erre extensión ello confirente latino, de casi 11.200 kilómetros, desde el norceste de México hasta r de la Argentina y Chile, Choquiasac estaría si ne equifia-más cerca de la región sur de los países citados, con quie-mita.



ba el ocre de las lomas, mientras la paz y el sosiego dejaba caer su melodía el agua de las fuentes. En los extramuros y a los cuatro puntos cardinales, habíar

BALADA

VIET NAM

Por MARY MONJE LANDIVAR

HERMANOS DE VENEZUELA: En este sillar ornado de la Cruz la Luz del cristianismo se senió Bollvar para intuir el Pansme-canismo y ante nuestra insistencia de adquirir independencia y

ricadismo y ande nuestra insistencia de edquirir independencia y soberania, no sijo:

- El próximo 24 de Mayo será el día en que Bolivia sea; yo os lo prometo". Y BOLIVIA fue, es y será siempre.

- El próximo 25 de Mayo será el día en que Bolivia sea; yo os lo prometo". Y BOLIVIA fue, es y será siempre.

- El de agoto de 1835 he ley al asignar el al herritorio de Charcas el nombre de "República BOLIVAR".

- COLOMBIANOS; La fratarodad hecha de americanismo con SUCRE los invita a venir, con él juramos conservar por entre to-doc los peligros la independencia de Bolivia y abors avamos al maravilloso ideal de contundiros en la grandeza del continente.

- Bolivia y padre de Choquisaca, que leva hoy au nombre un entre de la companio de la contratió en el asilo Presidente de la meera República. Aqui presente varias veces remuncia de ese cargo, y ante el dilema del congreso de que aceptara la presidencia de Bolivia o ésta se del contratió en el asilo Presidente de la meera República. Aqui insidere el contratio de que su labor ha quedado como ejemplo. Aquí madure se convirtió en el asilo Presidente de la patriza leyó está mensas se informes. Aquí los legis ladores acordaron de la presidencia y la para nos acelos que presente y la para nos acelos del para del compensa, el lugar nos acelos que presente y la para ros acelos de Bucre nos llama a esta Casa de la Libertad y de la organización de Bolivia para i rie consumo por los amplias caminos de América. ECUATORIANOS: va meestro alerta con la faerza de la misma de la contratio de la la misma de la contratio de la la misma de la contrationa de la cont

MI NIÑO está desnudo hasta de piet. Grumo de sangre que gime vaciándose por las pupilas caprichosamente abiertas.

"Duermase mi niño "Duérmase mi sol".

(La muerte se entretiene liberando la vida que desde antes se engarző en tus ingles)

Me hiere la impotencia de Dios para matarte, para matarnos sin la carroña y la herida, Podría borrarnos simplemente, sin este reptar inímedo de auroras que nadie nombra; ubre madura humo y pan dorado quemándome la mano,

No es la ira de Dios. Se habría apaciguado ahogando un rebaño o pulverizando la semilla, Después dolido de su ira llegaría en el alba con sonrisa de trino, espiga madura en los sueños del hombre que aguarda en todas las auroras.

No es la ira de Dios y estamos solos. Condenados desde el silencio del ciudadano del mundo que no quiere mirarnos; con esta soledad que sólo sufre el hombre que sueña pesadillas.

¿Dónde volver los ojos, dónde? Las balas han astillado el silencio de los muertos, más que la realidad entera. Sin lágrimas

desde que bajó por el río quebrando estrellas el hombre que se hizo niño en mis entrañas. Cuando en una caja de zapatos cabía el cuerpo de un hijo quemado desde las sienes v las vísceras de nuestros hombres retornaban al terruño como ceniza de paja incendiada

"Duermase mi niño, duermase mi sol"

Alguien grita que se rindan y los muertos no pueden rendirse.

Tengo un pedazo de ayer entre los brazos y no sé si el niño que llevo en el vientre sabré vandires en la idioma extranjer.

dio la luz a su espíritu, y él la hizo lumbre de la Ilbertad ecuatoriana.

HERMANOS DEL ECUADOR: Los lazos de antaño sean hoy más estrechos en el nombre de Manuel Rodriguet de Guiren.

Returbanos en el nombre de Manuel Rodriguet de Guiren.

Marcos de la marcos de Linna, a la de la toga castellana y virreynal para decirle, que sei fine la gora y paraninto de defensa de Dios y del Rey, la de Charcas levantó a los pueblos de Américas con el maevo vígor de la raza incubada en la Madre Therra, la Pachamama, con la semulia de la Ilbertad.

Pachamama, con la semulia de la Ilbertad.

Pachamama, con la semulia de la Ilbertad.

HERMANOS PERUANOS: He aqui los macidos en la Tierra del Perú que se dectoraros en esta palestra:

Juan José de Segovia, nacido en Tacna el 2 de agosto de 1720; a los veinticustro años, el 3 de junio de 1743 fine el prinor integado recibido en este modera de la marco de la marco de la consensa de la marco de la companio de la castena de canones; a los traints y seis hizo la expedición a Moxes, como auditor de guerra. En el libro de grados universitarios, que posee de canones; a los traints y seis hizo la expedición a Moxes, como auditor de guerra. En el libro de grados universitarios, que posee de Canones; a los traints y seis hizo la expedición a Moxes, como auditor de guerra. En el libro de grados universitarios, que posee como examinador, padrino y presidente de tribunal. El prestigio decidido de la sude en el consenso de la sude para se industrio por para la consensa de la consen

luz a su espíritu, y él la hizo lumbre de la libertad ec

tros, pero en esto, Casa de América se enseño la decisión por la subticia de los derechos americanos, Elympio que debenno mintar, hoy más que munca y antes de lamentar nuestra turchaza, replicados en esta Aula percenta de la companio de la compan

por os estale quá afinitar más a la mirration o la babor del hombre, o ambas ladas. En Al Carta de Fero Vaz de Caminha' ya nos muestra la bermonura, variadad y amplitad de aquella litera:

"Cousemos vysia de lera. S. premeiramente duú grande monte muy alto, e tredondo e doutras serma maio bassa so mil dele e de terra chal com grande o doutras serma maio bassa so mil dele e de terra chal com grande monte muy alto, e tredondo e doutras serma maio bassa so mil dele e de terra chal com grande monte. "On Ben dice el Dr. Claudio García de Soura, Escomo. Embajador del Brisali, que la Carta de Pedro Vac Caminha "sobre o descobrimiento da Terra nova q fez Pedro Vac Caminha "sobre o descobrimiento da Terra nova q fez Pedro Vac Caminha "sobre o descobrimiento da Terra nova q fez Pedro Vac Caminha "sobre o descobrimiento da Brazil".

De esta Tarra vituero va Carta Cruz em o lo, de Maio de 1500" es "el certificado de Nacimiento del Brazil".

De esta Tarra vituero subject y los hijos de éstos, señalandosos Irambos de acercamiento. Así.

José de Medeiros, mutari de la Colonia del Sacramento e hijo de un distinguido oficial português.

Colegial en el Real de San Carles de Buenos Alras, y universitario en Chuquisaca, estudiando deportuguês.

Colegial en el Real de San Carles de Buenos Alras, y universitario en Chuquisaca, estudiando deportuguês.

Colegial en el Real de San Carles de Buenos Alras, y universitario en Chuquisaca, estudiando deportuguês.

Colegial en el Real de San Carles de Buenos Alras, y universitario en Chuquisaca, estudiando deportuguês.

Colegial en de licende de san autino de gurra, vistador de Indios, abogado de la Real Audiencia de Charcas y de Besono Alres; teolesto abesente de la intendencia de la Para; vistador de Indios, abogado de la Real Audiencia de Charcas, por tuvo brillante achiación, somo periodista, en los acuerdos del Contras de Lambajo, procese calesta de la vida de una decordo de Charcas, por tuvo brillante achiación, somo periodista, en los acuerdos del Contras, por vidados, por la como de

NOTAS

(1) J.P., Cole "Geografia de la Política Mundial" Editorial Universitaria, Buscos Aires 1962, Cap. II. p. 43.
(2) Documento tonando del tomo 16, página 107, de los manuscritos referentes al Dr. Jayme de Zudafez. Archivo y Biblioteca "Pablo Blanco Acevedo, Montevideo.
(3) J.P., Cole Op. cit. cap. IV p. 137 y alguientes.
(6) Bidem D. 13, L.P., 33 y 32.
(6) Bidem D. 13, L.P., 33 y 32.
(7) Editorial Editorial



La Paz, Bolivio, Domingo 30 de Abril de 1972, Casillo 1913

us Dirección de PRESENCIA LITERARIA no mantione azema-dencial subbe calaboración es que espresamen en se seun sell-des por la mánsa.

LA ARQUITECTURA EN BOLIVIA A TRAVES DE UN GRAN LIBRO

Por MARIA EUGENIA DE SILES

Por MARIA EUGENIA DE SILES

GENTE AMIGA que viene llegando de México, Lima, Santiago o Buenos Aires, nos no comentado cómo se encuentra en las buenas librerías de aquellas ciudades un ilbrodución de autores bolivíanos que ha tenido allí amplia acogida y buena crítica. Aquí en Bolivía, en cambio, hay que rastreardo y exigirio para que los libreros se acuerden les que lo tienen, y hasta ahora no hemos leido el menor comentario de tan valiosa obra. Se trata de "Bolivía, Monumentos Históricos y Arquedógicos", de los arquitectos José de Mesa y Teresa Gisbert. Es una hermosa edición publicada en México por el Instituto Panamericano de Geografía e Historia, que viene a completar una alisea de quince publicaciones semejantes hechas para diversos países hispanomemendado ara comprender la calidad de esta obra, basta saber que quienes han recomendado en acomprender la calidad de esta obra, basta saber que quienes han recomendado en acomprender la calidad de esta obra, basta saber que quienes han recomendado en Aparecció en México en 1970, de la basta de la confabulación que en comprender la calidad de esta obra, basta saber que quienes han recomendado antendado en México en 1970, de la confabulación que en para en más sutores lanzó la Facultad de Arquitectura cuando, olvidando sus fines profesionales y académicos, se convirtió en foco del marxismo universitario. En Mayo de 1970, os esposos Mesa no sólo fueron vetados de la Universidad, sino también se les confisicaron libros, cartas, documentos y material fotográfico depositados en el Instituto de Investigaciones Artifaticas que funcionaba en esa Facultanía, A esos atrupellos se sumó después toda una campaña de desprestigio, insultos y cartas anónimas; se despoía al Señor Mesa de su cargo en el Ministerio de Urbanismo y Vivienda, intendados otro tanto con su esposa, El resultado de todo esto fue que el arquitecto Mesa se encontró sin trabajo en su tierra y aceptó pasar a prestar sus servicios i la obra de reconstrucción del Perd, contratado por la Unesco, Se daba el caso



bre otros.

El campo cronológico de esta investigació se reduce a la época hispánica, es decir, a los siglos comprendidos entre la Conquista y li Repóblica, época en que los autores señalanum volución artistac paraleia a los esquemas estilisticos europeos. Así, por ejemplo, se inicia el concerva elementos arenizantes del gótico, que perdura hasta el 1630. Viene en seguida una época barroca, en el primer tercio del siglo XVII, cuando ya se han apaciguado las guerras civiles del Virrey Toledo empieza a rendir sus frutos. Esta estila adquiera, especialmente en el Alticuta del Virrey Toledo empieza a rendir sus frutos. Esta estila adquiera, especialmente en el Alticuta del Virrey Toledo empieza a rendir sus frutos. Esta estila diquiera, especialmente en el Alticuta del Virrey Toledo empieza a rendir sus frutos. Esta estila diquiera, especialmente en el Alticuta del virrey del virrey

ténica de Bollvia. Se comprende la importancia que van cobrando ciertas cluíades; Potosf, como el principal cestro minero de América, con más población que la mayor parte de las capitales europeas de entonces; Chuquissea, como sede de la Audienica, y del Arrabicação de la Palei, la la Audienica, y del Arrabicação de la Palei, la la Audienica, y del Arrabicação de la Palei, la comprendência de la Palei del Palei del

hallargos auriferos de Tipuani; Gruro, como mavo centro de labores minero; y Cochabamba, como plaza agrícola que aprovisiona a la ciudad
campamento que se Potos.

Junto a esos centros urbanos, a edestaca también la importencia que por entones e corvan los
tienes de la companio de la companio de la souhera
de las labores agrícolas o mineras de las citiencentes comunidades indigenas, tanto en el Altiplano como en los valles, desarrollàndos en torno a las iglesias o a los conventos de las diversas Ordenes misioneras que extendián su obra
religiosa hacia la población nativa. Esos pueblos,
tan tristes y abandomados hoy, se mostraban dan
expresar su herza en las extraordinarias capilias e iglesias que ada en muestros días se mantienen en una lucha herotac contra el tiempo y
la desidia.

Siempre en la jurisdicción de la Audiencia
de Charcas, analizan los autores el caso sincultar de las regiones orientales, donde ademásrra, nacen esos admirables focos de convivencia de indigenas y sexuitas que son las Misiones
de Moxos y Chiquitos, en las que se desenvuelve
todo un estilo arquitectinico originado por el ambiente geográfico, los materiales de construcción, las necesidades de la población y la diosincrasia de los jusuitas.

el matrimonio Mesa-Cisbertas entre se población en la culla matrimonio Mesa-Cisberta asienta sobre base
solidas sus teorías e interpretaciones arquitectichica, el libro nos entrega la descripción de
los diversos monumentos civiles y religiosos
de la región del Collao, del Potost virrianal, de
la región del Valle y del Oriente y de las mistomas legades sobre el patrimos que actualmente percental para del protecto y la secuencia de los estilos en la epoca republicana. Secon todas sobre el patrimos con del sa región del valle y del Oriente y de las mistomas legades sobre el patrimos en anoma legades de la
región del valle y del Oriente y de las mistomas legades sobre el patrimos con del ser elepuna ampla bibliografía y una serie de fotografías ilburtativas.

labor acuciosa, paciente y sacrinicase en s. ex-extremo.

Además, los autores demuestran poseer, junto a ese celo, un afín investigador digno del mayor encomio, gracias al cual nos van presentando cada época y cada estilo en suconiara histórico, sociológico y cultural, costo sociologico y escologico y cultural, costo sociologico y escologico y cultural, costo sociologico, sociologico, y escologico y cultural, costo sociologico, sociologico, per repetito de sua inves-tigaciones en crónicas, archivos y documentos. Por todo esto, consideramos esta obra como una de las más vallosas publicaciones de los últimos sociologicos por autores bolivianos.

JOHN WAIN podemos muy blen considerarle come el ini-ciador de la generación de Jovenes atrados o ANGRY YOUNG MEN, que frorece en inedia de mente de la comprendido entre 1950 y 1960, 528 dos puntos básicos de arranque se localizan fácilmente: la novela del propio John Wain, RUI-RRY ON DOWN, y el drama do John Osborro, LOCK BACK IN, ANGER. La primero de 1956. En la nômia del movimento figuran fichas tan reveladoras como Kingsky amis, Doris Lessing, Iris Murdoch, Alan Silitto, Konnell Tynan y Colin Wilson, aparte naturalmente de 1956. DE 19

LA IRA CON SORDINA DE JOHN WAIN Por JUAN JOSE COY



parable a esta obra fundamental, sobre los ANGRY YOUNG
MEN, ni en abundancia informativa, ni en acepto documental,
ni en estención de hide.

Tenta de la esta de la compositación de la co

palabra- de algunos de sus personajes; los prejuicios que justifican la discriminación social;
la amistad, in ética social, el
amor... No hay spensa parcella
dendro... y no inglesa- que no
decimos, y no inglesa- que no
decimos, y no inglesa- que no
de este lombre que destruye
porque bus, a desesperadamente la sinceriuad, la honradez,
la honcestidad.
Es cierto que John Wain busradamente. Pero por eso mismo quita, por eso mismo quita, por la mactitud mumismo se ha acentuado de modo
sorprendente. Un pesimismo no
expresado, siempre fácito. Quien lea estos relatos superficialmente se quedaráconumaanéciotas. El lector debe encambio sacar por si mismo la
consecuencia. Desde luego, encambio sacar por si mismo la
consecuencia. Desde luego, encambio sacar por si mismo la
consecuencia. Desde luego, ende ellas debe excluir a las
otras. Todo depende del punto
de vista que se adopte y del
modo como cada lactor concreto se haga suyo el conjunto
de estos relatos.
Lo que ne parece evidente,
relevando HURRY ON DOWR,
es que a John Wain, hasta cierto
se que a John Wain, hasta cierto,

ta, que la hacen insorportable e inaceptable.

Decfa así John Wain en los primeros años 50: «Charles permaneció un buen-rato mirando a través de la ventans el húmedo cielo. Neutralidad, por ina había encontrado. La contífma hucha de afimismo con la sociedad circundante había por fin concluido en una especie de taclio acuerdo; no estaba más cerca de llegar unas de las apocas anteriores de su vida, cuando Umptaba cristates, cuando traficaba en forças, cuando servía en el hospital, abida decidido, simplemente, sacar el mayor partido posible de su anômala situación. No podía haber olvido para perdonar, pero ninguna de las dos partes en litigio, él y la sociedad,

volverían en lo sucesivo a ofenstava".

"Vi i i il i da d", "Tiniebi "Vi i generación de interra tiva de la generación de interra tiva de la cultura". "La dinada la cultura". "La dinada la cultura", "Ginesa querida Daigo", "Gilba y Jopo" y "Muerte de las paraseras" lo confirman; taque deja de ser frontai, pi de parte de su violencia despreccupación. Pero i mucho más a lo hodos. Wain nos llega ahors en cisantido con algo de sor consentido con algo de sor consentido con algo de sor deservido despreccupación. Pero i mucho más a lo hodos, consentido con algo de sor de la contra de la contra la hipocrafia, si sin deservidos más significativos, conseguidos, más cínicos más moi tempo, confirma o frae esta opinión: "La dind de la cultura" o la histori James Richards y husal rard. Lo que Wain parda rard. A contro y contro de la cultura" o la histori para rard. Lo que Wain parda rard. Lo que

EL LIBRO BOLIVIANO

In Bollivia, como en otras partes es dificil escribir libros, Y es doblemente diffcil, ser ledo. Esa frase se escucha reiteradas veces y los que la pronunciar tienen mucha razón, Tampaco es fácil editar, imprimir o vender, por eso, todo lo que se ha becho hasta ahora tiene doble mérito. Cada libro, revista o folleto que ve la luz en nuestro país, es el producto de una lucha constante que nunca termina y el resultado asimismo de voluntades empecinadas a vencer todas las dificultades que pocos conocen y aún menos se inclinan a aceptar (1).
Hasta hace poco tiempo el libro nacional, como la gran mayoría de lo hecho en nuestro país, era tomado en menos, apenas si los estudiosos se dignaban comprar una obra de autor nacional; para felicidad de los que seguimos paso de los que seguimos paso a paso el quehacer literario vemos que nuestro pueblo va cambiando, se está interesando poco a poco del libro y autores nacionales. Pero infelizmente queda aún un grupo con del libro y autores nacionales. Pero infelizmente queda aún un grupo mumeroso de lectores que no solamente se desinteresan del libro oliviano sino, es lo tris te, lo ponen a menos. El reputue de nuestro libro se debe, en gran medida, a un grupo de prestigiosas editoriales cuyo amor al libro nacional las ha hecho caminar por esta seuda que resulta, en muchos casos, frustrante.

La aceptación que hoy en día se tiene del autor nacional está permitien do que muchos jóvenes valores trabajen con mayor empelo, produciendo más y mejor. No podemos escribir unas

mayor empeno, produ-ciendo más y mejor. No podemos escribir unas líneas del actual libro boliviano sin nombrar a las obras que han mar-cado el punto de partida para que nuestros libros comiencen a interesara mayor cantidad de públi-co. Nos referimos tan sólo a la novela enmar-cada en el último dece-nio, No señalamos otros géneros literarios, que ambién son importan-tes dentro de la escri-tura nacional, por no ha-berles dedicado la aten-ción que aplicamos a la novelística, José Fellmann Velar-de, "Requiem para una rebeldía", 1967. Augus-to Céspedes, "Trópico enamorado", 1968. En-

rique Kempff Mercado,
"Pequeña hermana
muerte", 1969, Jesús
Urzagasti, "Tirinea",
1969, (Estas dos últimas
boras fueron editadas
fuera de nuestras froneras). Raúl Teixidó,
-"Los habitantes del ala", 1969, Renato Prada
Oropeza, "Los fundadores delalha", 2da, edi
ción 1969, Humberto
Palza S., "Soroche",
1970, Yolanda Bedregal,
"Bajo el oscuro sol",
1970, Arturo von Vacano
"Sombra de exilio",
1970, Julio de la Vega,
"Matías, el apostol su-

plente", 1971, Fernando Vaca-Toledo, "Los
réprobos", 1971, Vicenterán Erquicia, "Avarachi", 1971. Es también de importancia señalar a quienes
con sus comentarios en
libros, revistas o periódicos dan aliento y guía
al lector: Juan Quiros,
quien tiene en su habeinfinidad de comentarios
literarios en la prensa
nacional y extranjera recogida, en parte, en su
libro "La raíz y las hojas", 1956. Carlos Cas
tañón Barrientos, otro
infatigable amigo de las

Por JOAQUIN ROJAS G

letras nacionales, ledo
en no pocos órganos de
difusión cultural, con varias obras a su favor:
"Estudios Bolivianos",
1964; "Opiniones", 1966
"Escritos y escritores"
1970; "Sobre Iteratura", 1971, Jorge E. Meza "opiniones", 1970, Jorge
Siless y cuentistas bolivianos", 1970, Jorge
Siles Salinas con "La
literatura boliviana en
la guerra del Chaco",
1960, Augusto Guzmán
"La novela en Bolivia"
y "Panorama del Iteratura boliviana del Si-

glo XX". También tes mos a Oscar Riveradas y Juan Siles Guer a quienes dedican grarte de su tiempo a
mentar en el lector
amor a nuestras letr
Esperamos con ver
dera impaciencia la
bra que en breve n
brindará Oscar RiveRodas sobre la nueva
rrativa bolivians;
desde ahora le augu
mos un singular impa
en los medios literar
por ser uno de los va
res que más prome
en la crítica de la ol
(Pasa a la págin

PERFIL DE ALFREDO JORDAN CABALLER

N EL LAPSU de pocos meses han fallecido varios y distinguidos abogados cruceños,
algunos de ellos con relieve
destacado en el foro nacional.
Un amigo me hacía notar esta
coincidencia y se estratisha al
mismo tiempo de la casi total
indisrencia que estratisha al
mismo tiempo de la casi total
indisrencia que estratisha con
contratista de la
contratista de la
contratista de
contratista políticos y sociales en que les cupo desenvolverse.

No hay, en realidad, motivo para sorpreederae de tal heho, que resulta légico y explicable en el seno de la matenta de la composició de la mestro tiempo. Ante el apremio masivo de las precupaciones
cotidianas, nadie se detiene as
masivo de las precupaciones
cotidianas, nadie se detiene as
Morir es un accidente de rutina en el flujo nervioso que vininos. La ley es pisar y pasar.
Dura ley, pero ley al fin.
Y así, calladamente, van desapareciendo figuras que tuvierron significación en el queha
con significación en el queha
coloridan, descuidado aquil ata
rel coloridan descuidado aquil ata
rel coloridan descuidado aquil ata
rel coloridan descuidado aquil ata
rel coloridado descuidado
la manda la coloridado
la manda la coloridado
la manda
la manda
la manda
la manda
la manda
la manda
la mensa
la manda
la manda

Jordán Caballero hizo perio-dismo en sus años mozos. Fue columnista y editorialista de LA LEY, interdiario cruceño de gran ascendiente en la déca-



ALFREDO JO AN CABALLERO

ua del treinta. Despues dirigió EL ORIENTE, otro forano de prestigio en la capital de los llanos. Por algúntiempo desempeño la cábedra de Derecho Civil en la Universidad «Cabriel René Moreno". Integró diversas instituciones de orden social, animadolas con su encula, animadolas con su consejos.

AM CABALLERO

Comisiones os que formò parte
Más que un brillante discurso,
vale el paciente y atlenciosc
rablo que an el las entres el paciente rablo que en el las entres el caballero,
parte de la caballero, junto a jovenes idealistas de su época, liderizo aquella campaña civi
co-politica guella campaña civi
co-politica que cuimindo el el abordado golpe revolucionarie
del año 24, que muchos calificaron tendenciosamente de rei
gionalista y hasta de separiata, a: Ir eigimen de entonces utilizò la sepacie para consolidarse y distraer los fondos que
estaban destinados a la carre-

Alfredo Jordán Cabalte al Otto Jordán Cabalte a Jordán Cabalte a La Jordán Cabalte Cabalte

MIGUEL HERNANDEZ o la libertad inexpugnable

MENTE treinta años desede el 28 de mar20 de 1942, Ya no los relojes, los ga10s campesinos de la pequeña población española de Orihuela anunciaron
ins cinco y media de la mañana. No
my viel de la la la
mo colapso el pedia polarinte tressãos las cárceles españa que siguieron a la guerra civil.

Miguel Hernández. Nació en Orihuela el 30 de ocrubre de 1910 y muridcuando aún no había cumpildo sus 32
2
años. No obstante su vida breve esrecia y de original vigor su obra poética que se extiende por una decena
de voltimense. Naturaleza plena es la
esencia de esa poesía. Familia rizado
que la báña cumpildos del campo, Mique la báña cumpildos del campo, Mique la báña cumpildos del campo, Mique la báña cumpildos del campo, Miguel había cumpildos del campo, Miguel había cumpildos del campo, Miguel sabáña del sur pedia del campo, Miguel sabáña cumpildos del campo, Miguel sabáña cumpildos del campo, Miguel sabáña del sur pedia del campo, Miguel sabáña cumpildos del campo, Miguel sabáña del sur pedia del campo, Miguel sabáña del campo, Miguel sabáña del campo, Miguel sabáña del campo, Miguel sabáña del campo del campo del campo del
maravilla. Tiene la vallosa
coloresa para dedicarle mayor tiempen aurodidaco. Se sida la mana del
maravilla. Tiene la vallosa
con la poesía le harmana del
secuela para dedicarle mayor tiempen aurodidaco. Se poesía le me la obra
del Miguel

Nacerá nuestro hijo con puño cerrado, envuelto en un clamor de victoria y guitarian, y dejare a lu puerta mi vida de soldado sin comillos ni garras, ("Canción del esposo soldado")

("Canción del esposo soldado")

La obsesión de la muerte seacentía,
El mando interior do idernández tiene
sus límites en tres concepciones esenciales que se ramifican y modifican a
través de su visión: la vida, la muerte
y el amor, tres realidades que se identifican y a veces se contraponen: "Con
tres heridas yo:/ la de la vida/la de
la muerte,/ la del amor", dice en su
"Cancionero y romancero de ausencias". También recuerda: "Escribí
n el arenal/ los tres nombres de la
vida/vida, muerte, amor".
Intensa experiencia de la vida, honda y plena vivencia del amor y obsesión permanente de la muerte resumen
el tránsito de Miguel Hernández por
este mundo. De ahí que en su "Viento
del pueblo" anuncie:

En marzo de 1939 la guerra civil española terminaba, Hernández fue detenido por la policía portuguesa mientras trataba de cruzar la frontera. Desde entonces su vida se consumirá en las cárceles españolas. Su delito 4 generoso delito-1 fue haberse identificado con su pueblo y cantar su desventura.

Pero las cárceles, aunque oscure-cen y amargan la voz del poeta, no al-canzan a su libertad altísima e inex-pugnable. Y entristecido por el padeci-miento de la prisión, escribe todavía: "El hombre acecha" (1939), "Cancio-nero romancero de ausencias" (1938-1941) y un manojo de poemas disper-sos.
Levanta el coraje de la libertad en prisión;

Esta es la voz invencible de Miguel Hernández. Una de las paredes de su celda mos-traba dos versos escritos en la ago-nía: despedida del grande poeta cam-

(Adiós hemanos, camaradas, amigos despedidne del sol y de los trigos!

Y Miguel se fue. El 28 de marzo de 1942 se fue, Hace treinta años,

LA CIVILIZACION Y EL CABELLO POT ALFREDO MEDRANO



actitud rebelde y román-tica; o románticamente rebelde, lo que significa que activa. Pero no se puede dejar de ver en esto algo natural como es el disconformismo juvenil tan típico de la época, por complejas así como por cada vez más ineludibles causas. Como ha dicho Luis Al-berto Sánchez: "joven conformista no es joven; un joven oficialista tam-por por com puede pa-

poco".

Entonces no puede parecer más torpe el intento de "oficializar" jóvenes aventándoles la melena y las barbas. Parodiando a Sarmiento ("las ideas no se matan"), yaunque esto también sea "traer autores popular de la cabello "la cabello a cabello a cabello a cabello a la cabello a cabello a la cabello "la cabello maio que también es cierto que ideas y pelos pueden ser puestos en jaque. Lo alarmante es que parece existir un animo inquisidor no sólo dispuesto a cercenar melenas, Siesos muchachos pierden la cabeza por un estilo de vida, por un ideal "descabellado", no es justo que la plerdan de veras por ese solo "dellato", en la cabeza por un estilo de vida, por un ideal "descabellado", no es justo que la plerdan de veras por ese solo "dellato", en contraparte, testas peladas. El otro extremo de la melena es la calvicie, y peor que esto es la calvicie de ideas. Ni qué decir de las ideas originales, las que siempre recla-maba, sin mayor fortuna, ese espírtu insastis-fech y atormentado que era Carlos Medinacell.

EN UNA ENTERVISTA de Rouardo Godoy Callardo con el escritior chilhen Enrique La foorcade, (i) respondende descritor chilhen Enrique La foorcade, (i) respondende descritor chilhen Enrique La foorcade, (ii) respondende descritor chilhen Enrique La foorcade, (ii) respondende descritor chilhen Enrique La foorcade, (ii) respondende describeration, affirmas "file Caracas, en una de mis contrevencia, an extraor cuber Pitert, entre care contrevencia, and extraor cuber piterta, and extraor cuber piterta, entre care contrevencia, and extraor cuber piterta, entre care control come care control c

BAJO este título J.C. Mariátegui escribió uno de esos sus breves y suculentos ensayos so-bre los más diversos temas de la vida. En él

temas de la vida. En di hace comentarios precisos, con fina ironfa, hasta divertidos, acerca de la actitud de la civilización occidental frente a las barhas y los cabellos.

Ahote se soportuno cogere de la ciuda de la civilización occidental frente a las barhas y los cabellos.

Ahote se soportuno cogretidade, acerca de la ciudantes nortemericanos que usaban barhas y melenas fueron detecnidos y rapados a la fuerza por agentes de seguridad del gobierno. Si viviéramos en un mundo verdaderamente cividades procesas de la ciudade de la composição de seguridad del gobierno. Si viviéramos en un mundo democrático" se respetarfan tanto los cabellos como las ideas de los ciudadanos.

Por supuesto, no deben sorprender demansiado los atropellos contra los derechos humanos, comprendiendo la naturaleza y las causas de hechos resuctan, o al menos evocan, los signos de oscuras épocas de intolerancia, reconcriterio político las melenas, y particular-pierten susceptibilidades. Mas, es una exageración riféciula detina en capricios ciudadanos para arrancarles los pelos que por motivos de moda, de ideas o por simple caprichos que so comprenderen la sa prancarla ran precipitadamente si se comprenderan las ecomprenderan las elementes de las comprenderan las ecomprenderan las ecomprenderan las ecomprenderan las elementes elem

Por JOAQUIN BRAVO **UNA VIDA TUMULTUOSA:** FEDOR DOSTOEVSKIJ

A NOCHE del 26 de enero de 1871, cuando se escontraba trabajando sobre se escritorio. Fedor Dostocalaj, al agecharce pera recoger un objeto que se la había cado al suelo, realizió un esfuerzo tal que sufrió la rotura de una arteria polimonar. Tuvo algunos vémilos de sangre, pero no se alarmó.

Sin embargo, sua sesenta años no la syudaron a recuperarse y durante toda la jornada siguente se similió tan indisquesto que presintó su final. Liamó a su mujer, Ans y dujo.

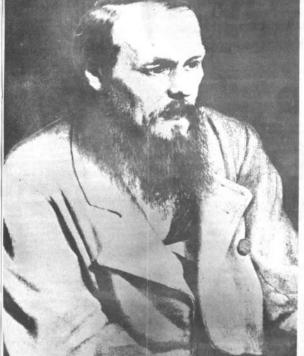
Os Evangelhos de que debo morir hoy. Euclesde una vela y dame los Evangelhos de produces de les debos de sua sela de la consecuencia de les recuperas de les consecuencias de les consecuencias de la consecuencia de les consecuencias de la consecuencia de la consecue

Así lo hizo su esposa y comenzó a leer un versículo de San Ma"d'una dijo: yo debo ser bautizado por Ti no Tú por m?".
Pero Jesós respondís "Mo me entretengas"...
Dostoevakij, murmuró:
"Graes acuchado? No me entretengas; quiero decir que debo
morir hoy mismo".
Y después de bendecir a sus hijos y daries un beso, se dirigió
a su esposa rogândole que, a pesar de las dificultiones que enconraría en la responsa de la compania del la compania de la compania del compania del compania de la compania de la compania de la compania de la compania del compania de

Fedor Michallovic Dostoevskij nació en Moscó el 30 de octubro de 1821. Su padre era un patricio de origen 'tinano que ejercia la profesión de médico. Fue un hombre brutal y violendo, que hacis vivir aterrorizados a los higos, y especial de la composição de

esta una experiencia de las más tremendas por las que podía haber pasado el hombre; una experiencia recordada por el en la novela "El Idiotat" y que un biógrafo suyo relata así:

"Meleriora vestires al condenado con a specio de camina de la combinado con el combinado por el com





POETA MAS IMPORTANTE

ntitato de Arries y L. Has anorteamericanos el mexicano Octavio Paz es el poeta latinoamericano más importante, Así lo declararon al nombrarlo su socio de bonor. Para los europeos occidentaies en general es Jorge Luis Borges, cuyas obras, paradijicamente, han sido aplaudidas con más entusiasmo por los críticos y la prensa de izquierda extrema; digo paradójicamente porque en, sus ideas políticas Borges es un conservador. En cambio en la Unión Soviética y los

países de detrás de la cortina el poeta latino americano más impor-tante es Pablo Neruda.

tante es Pablo Neruda.

¿Quien tiene la razón? Por supuesto que
rodos, Cada uno de ellos
Neruda, Borges o Paz,
es una figura mayor de
nuestras fetras, sin des
merecimiento para ninguno ni primacía excluyente. La discusión trafda al, plano de nuestropaís no da lugar a vacilaciones. El poera más
importante de Bolivia es
en, la actualidad Oscar
Cerruno. Esto lo digo
aunque se enoje mi amigo Netfalli Morón de
los Robles

SIC TRANSIT GLORIA MUNDI

Me ha apenado la forma en que falleció Jorge Mistral. Ese actor de
gran apostura y atrayente simpatía padecía un
implacable cancer, y los
dolores han debido ser
tan intolerables que prefirió terminar su vida
con un disparo.

Mientras vivió fue un ídolo de las multirudes

y sin embargo a su en-tierro concurrieron muy pocas personas, Así pa-san las glorias del mu-do, y es así la versati-lidad human. Los boll-vianos retendremos por mucho tiempo en la reti-na su película "Misión cerca del cielo", la cual en definitiva apareció con el tífulo de "Crimen si castigo",

CRONICARIO

EN el curso de esta semana, a mis clásicas diceras, se sumó una gripe que me mantuvo bloqueado en mis jergones. Me dediqué a leer. Así estuve mirando el "Cronicario de la ciudad de Jesús y Montes de los Caballeros", escrito por Hernando Sanabria Fernandez, ciudad que no es otra que vallegrande, Sanabria se ha propuesto recoger aquítradiciones, consejos, miedos, hechicerias, y aparecidos del gasado vallegrandino, como él mismo declara,

al modo en que lo hizo en Perú Ricardo Palma y en Bolivia tradiciona-listas como Nicanor Ms-Ilo, J.M. Aponte y Mo-desto Omiste. Y el li-bro se lee con agrado, pues hasta el lenguaje pues hasta el lenguaje barroco y arcaizante con tribuye a incrementar la gracía de los relatos.

El texto de la solapa de "Cronicario" pre -senta a Sanabria como maestro, con el añadido de escritor. No; para mí Sanabria es fundamen-talmente un escritor. Maestro es cualquiera

ENEMIGOS DEL HOMBRE

Cosa curiosa: a los historiadores e investigadores literarios se les viene dando por ocuparse de los tributos fiscales, y es tan extraño el hecho que no dejo de preguntarme qué relación hay entre la investigación histórica y esos enemigos del hombre que son las leyes ributarias y quienes las sirven.

No hace mucho Valentín Abecia había publicado ya un "Derecho tributario", que ni metare y ahora es Carlos Castaño Barrientos quiennos

sale con un escalofrianre "Código tributarioboliviano". ¿Es que estos señores se han propuesto smargarnos la vida recordándonos que hay un infierno que se liama obligaciones impositivas? O quizá no sea así; ral vez si lo que se proponen es más bien ayudarnos indifandonos muy disimuladamente los amaños que se esconden en los pliegues de la ley para burlar el pago de los tributos. Si así fuera, habrá que leer este "Codigo" con detención y cariño. GENERACINONES DE SORDOS

Germán Arcintegas.
nos habla en uno de sus artículos del sordo futuro de la humanidad, si el ruido continúa dominando el mundo como hasta hoy, Tampoco Bolivia , subdesarrollada como está, se encuentra libre de esa terrible amenaza, puesto que como en ningún país aquí se abusa de la bocina de los automóviles, mientras que los negocios que venden discos

ponen la música a todo

mano.

De ahí que la sordera ya no es en esta tierra nuestra una posibilidad sino una realidad,
Y si no que lo digan algunas autoridades, como ese cónclave nacional de sordos que se
reunió en estos días en
La Paz para tratar asuntos urbanorrurales

LITERATURA AGRARIA

Si es como para no dejarlo pasar por alto. Unos campesinos, con motivo de la recordación de la trágica muerte del General Barrieros, escriben un mensaje en un castellano que envidiaría el proplo Gabriel René Moreno,

Principe de las Letras Boltvianas, y otros campesinos, en el mis-como día de la aparición de dicho mensaje refu-tan a sus hermanos del agro en otro mensaje escrito en un español tan rozagante como el que manejaba don Mi-

guel de Cervantes y Saavedra, a quien la Ilustre Ciudad de Nuestra Señora de La Paz de Ayacucho, así como por carambola, casi casi, lo tuvo por Corregidor, ¿Qué suerte de milagro se ha producido con esos campesinos de ambos bandos? Averfgüelo Vargas. El hecho que comentamos éno es cierro que vale la recho que comentamos cho es cierto que vale la pe-na de ponerlo en letras de molde?

Libertad, Libertad, Icuántos crímenes se han cometido en tu nom-

Iculantos Crimonales de Campesinos, campesinos, Iculantos erímes se han producido en el vuestro!

Lo estoy viendo, El pagano de tan estupendo milagro va a ser el diplomático – coronel Selich. A veces yo tengo cosas de profeta....

ABOGADOS DE PERIODISTAS DETENIDOS

En un periódico leo lo siguiente: La Paz, 26 (de abrill). La Asociación de Periodistas, en diflogo que sostuvo hoy con el Presidente Hugo Banzer, abogó por 11 hombres de la prensa y un forograbador que se hallan detenidos desde hace bastante tiempo. Los periodistas dijeron al mandatario que hay dos alternativas para sus colegas presos, en el mandatario que hay dos alternativas para sus colegas presos.

— No hay otro camino para esos periodistas distribución de la justicia ordinaria.

— No hay otro camino para esos periodistas detenidos?

— Yo creo que sí; ponerlos en libertad. ¿Por qué habría de desterrar-los? ¿O cree usted que el destierro es bañarse con agua de rosas?

— Ah, si ellos son culpables, castígueselos y, si lo merecen, que los funien; pero pruébese que son culpables por unidad de defenderse, como se hace en cualquier país civilizado, o Bolivia no es un país civilizado? Efectivamente: Y en eso, estoy con usted; para eso está la justicia ordinaria, Proceder de otra manera va contra el prestigio no sólo del Gobierno sino de toda la Nación ¿No le parece?

Mi interlocuor turo miedo de contestarme, Francamente y on os se por qué.

EL NUMERO XX DE UNA REVISTA

DE UNA REVISTA

Dirigida ahora
Margot Antelo de La
Faye y por Jaime Requena Gutlérrez, sale
nuevamente a la luz después de un receso considerable la "Revista
Diplomática e Internacional". Y ha vuelto a
sparecer con el mismo
empuje de antes. Muchas fotografías tanto
del mundo diplomático
como del mundo polífico
y cultural la ilustran.
En un cierto desconcierto y en bello desorden
se hacinan los temas y
las colaboraciones. Aquellos y éstas exhiben
valor desigual. Aunque
ha dejado de ser director de la revista el gordo César La Faye, de
todos modos se ven en
ella su regordeta mano,
sus gustos y preferencias. En nuestro país
las revistas son flor de
un día, "Revista Diplomática el internacional"
pertenece a las excepciones. Nos alegramos
mucho por ello, Ha Ilegado y a 1 No. 20 de
su existencia. Nuestro
deso es que llegue al
No. 2.000.

EL LIBRO ...

(Viene de la página 2) nacional, sin contar su obra poética.

mento literario contri-buyen, cuando estos ase los lleva con seriedad y responsabilidad, a dar so contro esta de la luz sus obres que quizi en otras circunstancias no será posible. Al to-car este punto es nece-

Novela "Erich Gutten-tag" el cual nos ha brin-dado la oportunidad de tener una tribuna do fa-

zada por el esfuerzo propio, donde pueden acudir todos los escritorres que dessen ya que se premia a la obra y no al nombre del autor. Esperamos que la novela que gane el concurso el presente afio llene la espectativa que dicho certamen ha causado en

Confiamos que en un futuro no muy lejano el libro nacional sea el preferido por todos los boforcido por tudos los bo-levidos por tudos los bo-levidos en conservados en con-servidiar lo hecho en el extranjero, Hacemos blen nuestras obras, en lo objetivo y subjetivo, la única falla está en el precio elevado de los mismos. ¿Por que estos precios? tienen la pala-bra los editores.

1 - "AMIGOL" No. 3

Promocerla este país encharcado de sangre, envilecido en [sangre, con dureza de manjumara y cuchillo; disparé, en sueños, junto a sus cazadores de palomas y vi, al pasar, cementerios de lostatera y jurdines. Como se llorara sobre mi, huele a tiempo la paciencia de [los humides

que, a lo mejur, están cantando y no se sabe.

que, a lo mejos exano, aqui cabrian mil patrius,
po océano, a océano, aqui cabrian mil patrius,
maduna el trigo con urgencia
y el acero templa su voluntad homicida, caminando azicar
y el acero templa su voluntad homicida, caminando azicar
y café por su dominio.

A los jerarcas del Gran Dinero, a los especuladores con
[materiales de anteriales de merrie
se dehe la grandeza de un pueblo, solitario y aquilloso
[entre los demás,

devorador de sus raíces,
avesino de sus hombres más claros,
a los que cada injusticia, vala especulación, cada rédito,
vuelven a desenterrar y a morir.
Con las palabras de la ira, con el bitigo violento que nosios,
escribiremos la historia de vuestras corrupciones,
porque habeis traicionado la última luz que levintaba la
[pobreza.]

porque habéis traicionado ia utuma especial pobreza.
Reconoceia este país, Lo pienso con un tibro y la sobrevaelo en un poema eruzado por montañas.
Escein de vasotros a cincen horas de distuncia pera amilloues de uños luz, eca atardecer la despedida en un riucón del mundo para la himidad y la cerca atardecer la despedida en un riucón del mundo para y sé lo que muñana madurari custamente, cercando su [costumbre.]

y set to que masson:

(r) pienso, poco menos que a pan y agua.

en lo que ucessitáis y necessito
para los desencantos y fortunas.

Se está de paro aqui, pero segin las estadisticas,
subemos de vosotros que consumis más carne que pueblo
lafgino.
[afgino.]

subemos de vosotros que consums mas carne que passon, nucho más siquiatras en vez de Dios, más coracidades y deutaduras.

Pero también se dice que hay un gusano oculto en el fruto, mordido y que la tristeza os habita con la dexesperación de su hastio, Matarifales duelos, ¿cómo no comprendes que el hombre y la posesión de cada cosa su cárcel?

Yo os invito a reumeiar, a repartir a manos llenas futuro; os convoco desde este barro que todavia me cimenta (allá fenfrente, Castilla) para una tarea que os haga iguales en la profunda piel del falma

A editorial SUHRKAMF, una de las más importantes de Alamania Occidental, poblicará este año una novela secrita por un joven autor de fumania, cuya importancia se reviste no adio de sectión literario, aino enseño de sectión literario, aino enseño de especial de literario, aino enseño de especia de la comentada. elberalización de apoli país del este de Europa corresponde también a una realidad interna, paesto que el libro no ha sido aceptado por iniguna de las editoriales de Rumania, controladas por el Estado y el partido comunista.

Paul Goma es el primer es-critor rumano quien tuvo el co-raje de enviar su obra -clan-destinamente- el Occidente, sia dejarse intimidar por las ame-

A través de su biografía, Paul Goma es el ejemplo típico del comitor joven de Framania, ja-cestitor el common de Pau-debido a les common del Paul debido a les common del por la situación política nacio-nal el internacional; mació en 1935 en la provincia de Besarra-bia (hoy día ocupada por Rusia);

PELICULA DE

HISTORIA



Por

SALVADOR PEREZ

VALIENTE



a los que uada tienen que salvar sino su postrimero Vuestro país no es tibre, el inmenso reloj cuenta la risa y está prohibido ser diferente de color o estatura. Un brillo metálico y maldito, desde la bala a la os hace ciegos huéspedes, transenntes de sugencia

Digo Hispanoamérica y se ove la vidala, el cara

pero me amarguea la canción al decir yauqui y huña pone non

En la India, en Vietnam, sobre los Andes, En la India, en Victuam, sobre los Anaes, estamos asumiendo una muerte que es trestra, Pagad el peso de la púrpural De un momento a otro, de un instante a otro inslante, luna fracción de segua

De un momenta a otro, de un instante a otro inda como si ya el dedo fuese gatillo, se nos emplazará y responderemos. Y sólo as ientendereis, a deguello, versicular, salmicamente, que hay un destino manufiesto, mas para todos, y un barco que tomar todavía. Recuperad el cielo de otra manera, o no nos sirve. El lado oculto de la luna vale menos que un mino, menos que un perro que nos mira, il o que un par reciente para unadre. Multiplicadores de catástrofes y riquezas, noo se carsa el poder?

Pero he reconocido un país que no se para, con rubins gentes a sus cosas y que volverán mañana con rubins gentes a sus cosas y que volverán mañana la menta de poder?

con rubius gentes a sus cosas y que volverán mañana mi a sus c y donde el negro echa al aire la cara y cruz del si que tiene impresa la leyenda, confusionaria, equivoca, [mo es de la tierta unestro re »En Dios confusiones. »En Dios confiamos». Y seguirés cavaudo el oro hosta que las monumentales estatuas se desplomen con litinh

v. de plata enferma, vedis derrumbarse hacia el pa

Mas, ann entouces, en la ceniza brillará la moneda v esto quedará de vosotros: los dies centavos bara música, que no era de Beetha—ahora me acuerdo—que no podía ser de Beethoven.

PAUL GOMA-

Por STEFAN BACIU

Después de la libertai.

Después de recibir de mavo el dereche de vivir en "ilhertad". Goms trata de continuar sue estudios interrumpidos, pero su pasado "ésospechoso" le cierra definitivamente las puertas de la universidad. En 1906 publica por primera vazaliguos. de sus trabajos y en el mismo

JAIME NISTTAHUZ

toda su atención, puesto
las páginas de Paul Ge
encuentra no sólo un
seller" en potencia, si
voz que parecia enmo
por la cual hablas ahe
generación y un puís.

Por esto hay que ver e

PARTIDAS



Siéntase

OPOVITAM

Dei vocablo Zanzíbar decfa un escritor francés que tiene la sida cempo immenorial nue la sida cempo concerción de consultar de la sida compo de canada por seas, y con ellos, a hindées y hasta a los chinos, los portugueses, siguiendo el estandar-luqueses, siguiendo el estandar-luqueses, siguiendo el estandar la sida compo de la dinastra que reindo de compo de la dinastra que reindo de compo de la dinastra que reindo de la composiciones en terra firme, composiciones entierra firme de composiciones entierra firme de composiciones entierra firme de composiciones entierra firme

Zanzíbar.

Port E. A. Jáuregui Cusicanqui.

La caida de un despota

CONVALESCIENTES Ganan vigor y fuerzas recuperándose pronto!

PODEROSO RESTAURADOR DE LA SALUD

to abonado para cualquier pel bo es necesario un restaurador c como CEREGEN, el tónico un recomendado por médicos y e en dietéticar por su alto poder CEREGEN suministra al org sales y fósforo, en dosis q rápidamente, energias, forta

TODOS SANOS CON

Opotónico



Rejuvenecimiento facial efectuado en casa

Se ofrece materiales en desuso para la venta

Cobre Plomo Aluminio Chatarra de fierro 6 toneladas aproximadamente 7 toneladas aproximadamente 1 tonelada 5 toneladas Lote Nº 1 Lote Nº 2 Lote Nº 3 Lote Nº 4 Lote Nº 5 Chatarra de fierro 5 tonelados
Horno eléctrico para panificación G.E. flamante
46 llantos viejas de varias medidas
78 barrenos coromat de 2,40 metros
16 barrenos coromat de 3,20 metros
10 barrenos coromat de 4,00 metros
30 transformadores quemados de distintos kvo.
1 compresora vieja
1 máquina perforadora Atlas usada
1 máquina paisanadora usada Lote Nº 6 Lote Nº 7 Lote Nº 8 Lote Nº 9 Lote Nº 10 Lote Nº 11 l máquina apisonadora usada l máquina tojeadora usada 3 avances verticales usados 1.000 kilos de acero varios tipos Lote Nº 12 Lote Nº 13 Lote Nº 14 Lote Nº 15

Dichos materiales se encuentran en Compañía Boliviana de Energía Eléctrica, Avenida Montes esquina Uruguay. Se puede ver en la Sección Almacenes de Hrs. 9 a 12 y 14 a 17:30 desde el 28 de abril hasta el 12 de mayo (sábados y do-mingos excluidos). Ofertas por late se recibirán por escrito. Venta al mejorpos-

DIRECCION GENERAL DE LA RENTA **ADVERTENCIA**

AL COMERCIO E INDUSTRIA, EMPRESAS DE SERVICIOS, HOTE-LES, RESIDENCIALES, ALOJAMIENTOS, RESTAURANTES, PENSIO-NES, CONFITERIAS, SALONES DE TE, SALTEÑERIAS, SALONES DE BILLARES, BOITES, CANTINAS Y SIMILARES.

Se recuerda la obligación ineludible de emitir la Nota Fiscal de Venta, tanto para mercaderías como para la presentación de servicios de acuerdo a lo prescrito por el Decreto Supremo No. 07652 de 6 de junio de 1966.

nio de 1966.

Para mejor conocimiento se transcribe el artículo 50 del D.S. No. 8532 de 10 de noviembre de 1968, que a la letra dice:

"Art. 50.- El uso de las facturas u otros formularios a que se refiere el Art. 10 que no lleven el sello de la Renta, la omisión de entregar al contribuyente la Nota Fiscal y el no efectuar los registros de ventas en la forma prevista por Ley, serán sancionados por primera vez con una multa de \$b. 100.-a \$b. 5.000.- de acuerdo al monto no registrado y el capital con el que gira el negocio o empresa, que no emitió dicho comprobante. La reincidencia será castigada con el arresto del personero responsable, además de imponerse sanción pecuniaria establecida precedentemente".

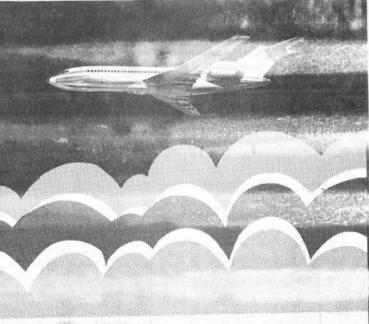
gada con el arresto del personero responsable, además de imponer-se sanción pecuniaria establecida precedentemente".

Para efectuar la fiscalización de la Nota de Venta, se advierte a los contribuyentes en general que a partir del 1º, de mayo un grupo de inspectores supervisará la correcta emisión de la referida Nota, di-chos inspectores estarán munidos de las respectivas credenciales otorgadas por las autoridades superiores de la Dirección General de la Renta. Los nombres de los inspectores destacados serán dados a conocer mediante publicaciones en la prensa. a conocer mediante publicaciones en la prensa.

SEÑOR CONTRIBUYENTE, EVITE LAS SANCIONES PREVISTAS, OTORGANDO A SUS CLIENTES LA NOTA FISCAL EN TODA VENTA O PRESTACION DE SERVICIOS; REALIZADA DESDE \$b. 10.-

La Paz, abril 27 de 1972.

LA DIRECCION



lloyd aéreo boliviano

REBAJAS DE EXCURSION Ida y Vuelta

Arica	ÙSS	15	30
Lima		46	87
Buenos A	ires	87	157
San Pablo)	104	177

Y HASTA 24 MESES DE CREDITOS

EN EL . ET BOEING 726

Tuthankhamen en Lóndres

Por Juan Caño (Londres)

PRESTADO

THE PARTY OF THE PROPERTY OF T



A nuestros avisadores

Nuestro Depto, de PU-BLICIDAD atiende to-dos los domingos de dos los domingos de horas 9,30 a 12,30 y de 18,00 a 20.00.

PRESENCIA

MINISTERIO DE FINANZAS

TESORO GENERAL DE LA NACION AVISO

-Se recuerda a todas las empresas comerciales, industriales y de servicios que tienen la calidad de "RESPONSABLES" para el pago de impuestos a las ventas la obligación que tienen de incluir en sus cotizaciones que presentan a las Juntas de Almonedas o llamadas de cotización, el importe de los impuestos vigentes de acuerdo a los DD.SS. Nos. 09686 y 09684 de 21 de abril de 1971 sobre ventas y servicios respectivamente. bre ventas y servicios respectivamente.

Sin este requisito no será considerada su cotización.

La Paz, 28 de abril de 1972

Raúl Boada Rodríguez Director Gral. del Tesoro Nacional

DIRECCION GENERAL DE LA RENTA INTERNA

COMUNICADO

En conocimiento de que algunas personas inescrupulosas munida de un oficio, están solicitando colectas y donativos, la Dirección Ge neral de la Renta hace saber al comercio, la banca, la industria y pi blico en general, que ninguna persona está autorizada para ello. En consecuencia, y a fin de poner coto a este tipo de exacciones, e público damnificado deberá denunciar tales hechos a los teléfono 26532 y 26533, o personalmente en el 4to. piso del edificio de la Ren ta.

La Paz, abril 27 de 1972.

Lic. RAUL RIOS BELTRAN

Director Gral, de la Renta Interna

BARRACA S. A. C. I. OFRECE

A precios sin competencia los siguientes artículos Viários sencillos - dobles - triples - catedral -azulejos, San Lorenzo en varios colores - artícu-los Plasmar,

Av. Armentia No. 569 Tel. 51707

CONVOCATORIA A PROPUESTAS PARA LA PROVISION DE LA GERENCIA GENERAL DE CORDECO

Por Resolución de Directorio No. 43/72 de fecha de abril de 1972 de la Corporación de Desarrollo Cochabamba, se comunica a todos los profesios ingenieros interesados en ocupar la Gerencia leral de CORDECO a enviar su Curriculum Vitae so (fichas) de la Corporación situadas en la cajordón No. 381 hasta horas 10,00 a.m., del 5 May de la Gorporación situadas en la cajordón No. 381 hasta horas 10,00 a.m., del 5 May de la Corporación situadas en la carago de Gerente General son:

"Ser boliviano de nacimiento

"Ser boliviano de nacimiento

"Ser ingeniero calificado en cualquier rama técnica atingente a las labores específicas de CORDECO e inscrito en el Consejo Nacional de Ingeniería.

DECO e inscrito en el Consejo Nacional de Ingenierfa,
- Tener un mínimun de 10 años de experiencia
profesional,
- Tener conocimientos sobre planificación de
proyectos, inversiones, política económica y financiera,
- Conocer el mecanismo de la función públicaEn lo posible haber intervenido en negociacionea crediticias con instituciones internacionales
- Dominar por lo menos un idioma foráneo dingiés, francés o alemán, fuera del español
- Presentar curriculum vitae y certificados
- Los documentos serán presentados hasta el
Mayo de 1972.

RETARIA DE RELACIONES PUBLICAS,
Cochabamba, 21 de Abril de 1972

Cochabamba, 21 de Abril d≥ 1972

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Se Invita a los señores representantes de las fir-mas interesadas, a recoger los pliegos de especifi-caciones correspondientes a los pedidos que abajo se detallan, de la Secretaría de la Comisión de Adquisi-ciones, 410 piso, edificio central Comibol

26610 Herramientas mecánicas 26843 Llantas de acero 26843 Llantas de acero 28132 Ventilador 28193 Paianza automática 28185 Aceseorios eléctricos 28196 Acette de pino 28191 Fulminantes No. 6 28192 Fulminantes No. 6 28193 Ferences para perforadoras 28197 Fresadora mandriladora

GERENCIA DE ADQUISICIONES

La Paz, Abril 27 de 1972



PEDIDOS: TEL, 40563

VASCAL S.A.

DIRECCION GENERAL DE LA RENTA INTERNA

LICITACION PARA EL SERVICIO DE TE Y OTROS

Se convoca a Licitación a los interesados en general para la atención de los servicios de té, refrigerios, etc., al personal dependiente de la Dirección General de la Renta Interna.

El pliego de específicaciones y demás informes com-plementarios se proporcionará a los interesados en la Sección Servicios Generales del Departamento Admi-nistrativo (Calle Ballivián No. 1339 tercer piso) hasta el día 2 de mayo próximos

La Paz, 24 de abril de 1972,

MINISTERIO DE FINANZAS Dirección General de Aduanas **AVISO DE REMATE**

8.- Vagoneta marca "Avillys" placa No. 51637, motor No. JI-27578, chasis No. 54265-14541. Le falla carburador, distribuidor comple-to y cuntro llantas, caja de cambios en mal estado. Avaluado \$b.

9. Camioneta marca "Dodge" doble cabina, sin placa, modelo 1968, motor No. 27-23-7-1-127-LC, chasis No. 226191-2345. Le falta tren delantero completo, motor de arranque, alternador, bobina, vidrio trasero; kilometraje recorrido a la fecha 9.205. Avaluado Sh. 22.000.-

EN LA CHIDAD DE OBURO

El día 2 de mayo de 1972, ahrs. 9 y 30, en el local de la Ad

EN LA CIUDAD DE SANTA CRUZ El dia 4 de mayo de 1972, ahrs. 9 y 30, en el local de la Adu

amioneta marca "International", placa 7-9526, modelo 1960, is No. SB-285467, motor No. BB-240-971718; en mal estado. A-

6.- Vagosetu marca "Willys", plac sis s/n motor No. 905574, vehículo

1.- Vagoneta marca "International", placa No. 8-152, mod 964, chasis No. SB-385614, motor No. BG-241,832703. Aval 9 en St. 12.000.-

EN LA CIUDAD DE VILLAZON

El día 3 de mayo de 1972, a hrs. 9 y 30 en el local de la Adi

Jeep marca "Willys", placa 020, modelo 1956, cha motor No. 35107/623-18-19- Avaluado en \$b. 8,000,-EN LA CIUDAD DE TARIJA

HOLANDA: El país más densamente poblado del mundo





Comercio: fuente de prosperidad

1938	24,764	15.525	50,202
1946	12,401	4.401	0.114
1951	30,727	16,661	30,636
1956	51,236	28,428	51,880
1960	62,253	37,454	59,993
1961	65,016	39,105	61.271
1982	69,245	39,928	59.866
1963	75,381	39,952	61,564
1964	85.797	45.613	71,998

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

AVISO AL PUBLICO

Se recuerda al público que, de acuerdo a lo dispuesto por Decreto Supr № 09966 de fecha 18 de octubre de 1971 los billetes de Bs. 10.000. (DIEZ MIL BOLIVIANOS) deberán ser canjeados por \$6. 10.- DIEZ PESOS BOLIVIANOS. hasta el 30 de JUNIO del presente año. Consiguientemente, a partir del 1º julio quedarán desmonetizados y sin valor alguno.

La Paz, abril de 1972.





MERCANTE GRANCOLOMBIANA SA COMPAÑIA REAL HOLANDESA DE VAPORES



Presenta su homenaje a su majestad la Reina de los Paises Bajos, en el dia del Aniversario Natal.

Dé el salto con US\$84*

KLM directo a Madrid, Zurich y Amsterdam.

El salto a Europa es tan fácil como a Estados Unidos. Y más fácil aún con KLM, la línea de las conexiones inmediatas a cualquier cludad de Europa.

cualquier cuudd de Europa. Desde La Paz y Cochabamba en conexión Jet del Lloyd Aéreo Boliviano, salimos los sábados, para viajar el mejor día l Al regreso, de el salto Amsterdam Nueva York sin costo adi-cional, en Jumbo Jet 747B de KLM.

Pida el catálogo ilustrado "Vacaciones sin Limites", el mejor consejero para sus vacaciones.

consejero para sus vacaciones. Haga suyas las facilidades de Crédito KLM. Pregunte a su experto Agente de Viajes IATA o a KLM.

Cuota Inicial, Tarifa de Excursión de 45 días, ida y regreso, sólo US\$ 84.

Vuele la diferencia... vuele

La industria en Holanda

SUMINISTRO DE ENERGIA

La energía se obtiene casi exclu-ivamente del cartión del petróleo del gas natural. Holanda tiene uchos rios, pero su desnivel es in insignificante que no sirven racticamente como mente de fuer-

En 1964 la industria metalúrgi-ca holandesa proporcionó el 30 por ciento de toda la producción industrial y casi el 36 por ciento del total de sus exportaciones in-dustriales. Todas las materias primas que se emplean son imporadas. INDUSTRIA MECANICA

Las plantas de construcción de naquinaria ocupan un importante negar en el sector de elaboración lel hierro y del acero. Fabrican nàquinas de vapor y de combustión merra, instalaciones de bomboo, naquinaria agrécola e industrial, adouinas-berramientas, máquinas

CONSTRUCCION NAVAL

ALIMENTOS Y BEBIDAS



La fabricación de televisores

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS DEPARTAMENTO DE PAVIMENTACION

RESELLADO DE LA VIA EL ALTO CALACOTO

CONVOCATORIA A PROPUESTAS No. 32/72

iPor orden del señor Alcalde Municipal, se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras de PRI-MERA CATEGORÍA, legalmente inscritas en el Registro Nacional de Firmas Constructoras en el Registro Nacional de Firmas Constructoras y Consultoras de Obras Públicas, yen la Cámara Boliviana de la Construcción, para la ejecución de las obras de rehabilitación (resellado) de la vía El Alto-Calacoto, Los interesados podrán recelar la información necesaria sobre volúmence de obra, Pilegos de Condiciones y Especificaciones Técnicas, en las Oficinas del Deparamento de Pavimentación a parrir del día martes 2 de mayo del presente año.

Las projuestas deberán presentarse en la Aseso-ría Legal, lienando las formalidades de Ley, en sobre cerrado y lacrado hasta el día lunes 29 de mayo a horas 18:00, incluyendo los documentos exigidos, certificados respectivos, boleta de garantía, timbres de Ley, etc.

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 15/72 SEGUNDO LLAMAMIENTO

Por orden del señor Alcalde Municipal, se con-voca a propuestas o todos las Empresas Construc-toras legalmente inscritas en la Cómaro Nacional de la Construcción y del Consejo de Obras Públi-cas, para la ejecución de la obra siguiente:

l.- Av. Chacaltaya, entre Camino Panamerica-no y Plaza Libertad - Zona de El Alto de La Paz, para movimiento de tierras, vaciado de cordones y aceras de hormigón y empiedre de calzada.

Los interesados podrán recabar la información necesaria sobre volúmenes, pliegos de condiciones y especificaciones técnicas en las Oficinas del De-partamento de Pavimentación a partir de la fecha.

Las Propuestas deberán presentarse en el De-partamento Legal de esta H. Alcaldía Municipal,lle-nando todas las formalidades de Ley, en sobre ce-trado y lacrado hasta el día lunes 15 de mayo a ho-ras 18.00.

La Paz, 28 de abril de 1972

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

ENDEMOS MEJOR



LO MEJOR QUE HEMOS ENCONTRADO PARA USTED. DEMUESTRA LA AUTENTICA CALIDAD DE LOS ARTE-FACTOS HOLANDESES.

Y QUE PRECIOS!



*TELEVISORES. *TOCADISCOS.

*PLANCHAS ELECTRICAS.

DEPARTAMENTO MERCADERIA

EANSA Ltda, LA PAZ, Cochabamba, Oruro, Potosi, Santa Cruz, Sucre, Tarija y Villazon